



Dianjurkan oleh  
Pegawai-Pegawai dan Kakitangan  
Jabatan Perdana Menteri  
& Jabatan-Jabatan Di Bawahnya

Kelolaan  
Bahagian Urustadbir Perkhidmatan Awam,  
Jabatan Perdana Menteri,  
Jabatan Adat Istiadat Negara  
dan Biro Mencegah Rasuah

Tahun 1446H / 2025M

سُورَةٌ

الْيَسْنَمَ

تَهْلِيلٌ لِلَّهِ أَكْبَرُ  
عَلَى بِرَّهٗ لِلْمُؤْمِنِينَ

ناهون 1446 هجرة / 2025 مسيحي

## موک سورة

## ایسی کندو غن

2	۱. اتوران پچان سورہ یس
5	۲. سورہ یس
6	۳. دعاء سورہ یس
44	۴. اتوران پچان تھلیل
56	۵. دعاء تھلیل خصوص
63	۶. دعاء تھلیل عموم
70	۷. دعاء قلیاہاراں سلطان دان نکارا بروني دارالسلام
73	۸. دعاء مومون کشند اللہ سفائی ترسلامت درقد بلاء دان سکالاجنسی پاکیت
77	۹. سمیہیغ ۲ سنہ -
78	۱. سمیہیغ سنہ ضمیح
80	۲. سمیہیغ سنہ تہجد
83	۳. سمیہیغ سنہ حاجہ
87	۱۰. چارا ۲ سمیہیغ سنہ تراویح
92	۱۱. چارا ۲ سمیہیغ سنہ وتر
98	۱۲. سید الاستغفار
99	۱۳. دعاء دان ذیکیر فنجا کأن میندا دان اموسی

مجلسیس برتھلیل دقوبه مقام دراج

باکی

المرحوم سلطان حاج عمر علي سيف الدين سعدالخیروالدین

ابن المرحوم سلطان محمد جمال العالم ،

المرحومة دولي راج استری فغیران انق دامیت

بنت المرحوم فغیران انق بندھارا فغیران انق عبدالرحمن

دان المرحوم دولي یغترامة مليا قادک سری فغیران مودا حاج عبدالعظيم

ابن کماوه دولي یغها مليا قادک سری بکندا سلطان حاج حسن البليقیه معزالدین والدولة

دانجورکن اویله

ڦکاوای- ڦکاوای دان کاکیتاغن جباتن ڦردان منtri & جباتن - جباتن دباوهش

کولان

پهکین اوروستادبیر ڦرخدمن عوام، جباتن ڦردان منtri،

جباتن عادة ٳستعادة نڪارا دان بیرو منچڪه رشواه

تاھون 1446 هجرة / 2025 مسيحي

# اتو دان چان سول کا یس

## الفاتحة ودين

إِلَيْهِ حَضُورَةِ الْيَتَمِّيِّ الْمُصَطَّفِيِّ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالَّذِي أَنْوَجَ وَالَّذِي نَذَرَ وَالَّذِي  
أَنْوَجَ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ كَافَةً عَامَةً حُصُوصًا  
إِلَيْهِ رُوحُ الْمَرْحُومِ ..... (بائكي للاكي)  
وَأَصْوْلَهُ وَفُرُوعَهُ وَمَنْ تَنْتَسِبُ إِلَيْهِ أَجْمَعِينَ  
حُصُوصًا إِلَيْهِ رُوحُ الْمَرْحُومَةِ ..... (بائكي فرمونان)  
وَأَصْوْلَهَا وَفُرُوعَهَا وَمَنْ تَنْتَسِبُ إِلَيْهَا أَجْمَعِينَ

## الفاتحة

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ①  
تَحْمِدُ اللَّهَ رَبِّ الْعَالَمِينَ ② الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
مَكِيلِكِ يَوْمِ الدِّينِ ③ إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ  
نَسْتَعِينُ ④ أَهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ  
صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمُغْصُوبِ  
عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ ⑤

ممباچ صلوات : ( ۱۱ کالی )

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَّمْهُ أَلَّهُ وَصَّحِّبِهِ وَسَلِّمَ

ممباچ آیة الکرسي

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللَّهُ أَكْبَرُ  
لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَقُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذْهُ سِنَةٌ  
وَلَا نُومٌ لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ  
ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ لَا يَأْدِنُهُ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ  
أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ لَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ  
عِلْمِهِ إِلَّا مَا شَاءَ وَسَعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ  
وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ عَلَىٰ الْعَظِيمِ

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ  
الْحٰمِدُ لِلّٰهِ الْعَظِيْمِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يٰسٌ ۝ وَالْقُرْءَانُ الْحَكِيمُ ۝  
إِنَّكَ لِمِنَ الْمُرْسَلِينَ ۝ عَلَىٰ  
صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ۝ تَنْزِيلٌ  
الْعَزِيزِ الْرَّحِيمِ ۝ لِتُنذِرَ قَوْمًا مَا  
أَنْذِرَ إِبْرَاهِيمَ ۝ هُمْ غَافِلُونَ ۝

لَقَدْ حَقَّ الْقَوْلُ عَلَيْهِ أَكْثَرُهُمْ  
فَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ﴿٧﴾ إِنَّا جَعَلْنَا  
فِي أَعْنَاقِهِمْ أَغْلَالًا فِي إِلَى  
الْأَذْقَانِ فَهُمْ مُقْمَحُونَ ﴿٨﴾  
وَجَعَلْنَا مِنْ بَيْنِ أَيْدِيهِمْ سَدًا  
وَمِنْ خَلْفِهِمْ سَدًا فَأَغْشَيْنَاهُمْ

فَهُمْ لَا يُبْصِرُونَ ۖ ٩ وَسَوَاءٌ  
عَلَيْهِمْ أَنذَرْنَاهُمْ أَمْ لَمْ نُنذِرْهُمْ  
لَا يُؤْمِنُونَ ۚ ۱۰ إِنَّمَا أَنذِرُ مَنِ  
اتَّبَعَ الذِّكْرَ وَخَشِيَ الرَّحْمَنَ  
بِالْغَيْبِ فَبَشِّرُهُ بِمَغْفِرَةٍ وَأَجْرٍ  
كَرِيمٍ ۖ ۱۱ إِنَّا نَحْنُ نُحْيِ

الْمَوْتَىٰ وَنَكِبُّ مَا قَدَّمُوا  
وَءَاثَرُهُمْ وَكُلَّ شَيْءٍ  
أَحْصَيْنَاهُ فِي إِمَامٍ مُّبِينٍ  
وَاضْرِبْ لَهُم مَّثَلًا أَصْحَابَ  
الْقُرْيَةِ إِذْ جَاءَهَا الْمُرْسَلُونَ  
إِذَا رَسَلْنَا إِلَيْهِمْ أُنْذِنْ فَكَذَّبُوهُمَا

فَعَزَّزَنَا بِثَالِثٍ فَقَالُوا إِنَّا  
إِلَيْكُم مُرْسَلُونَ ١٤ قَالُوا مَا  
أَنْتُمْ إِلَّا بَشَرٌ مِثْلُنَا وَمَا أَنْزَلَ  
الرَّحْمَنُ مِنْ شَيْءٍ إِنْ أَنْتُمْ إِلَّا  
تَكَذِّبُونَ ١٥ قَالُوا أَرَبَّنَا يَعْلَمُ  
إِنَّا إِلَيْكُم لَمُرْسَلُونَ ١٦ وَمَا

عَلَيْنَا إِلَّا مَا بَلَغَ الْمُبَيِّنُ<sup>١٧</sup>

قَالُوا إِنَّا تَطْهِيرُنَا بِكُمْ لَئِنْ لَمْ

تَنْهُوَ الْزَّجْهَنَّكُمْ وَلَيَمْسِكُمْ

مِنَّا عَذَابُ أَلِيمٌ<sup>١٨</sup> قَالُوا

طَهِيرُكُمْ مَعَكُمْ أَيْنَ ذُكْرُنَا

بَلْ أَنْتُمْ قَوْهُ مُسْرِفُونَ<sup>١٩</sup>

وَجَاءَ مِنْ أَقْصَا الْمَدِينَةِ رَجُلٌ  
يَسْعَىٰ قَالَ يَا قَوْمَهُ أَتَبِعُوكُمْ  
أَمْ سَلِينَ ﴿٦٠﴾ أَتَبِعُوكُمْ  
مَنْ لَا يَسْتَكْرُرُ أَجْرًا وَهُمْ  
مُهَتَّدُونَ ﴿٦١﴾ وَمَا لِي لَا  
أَعْبُدُ الَّذِي فَطَرَ فِي وَإِلَيْهِ

تَرْجِعُونَ ﴿٢٩﴾ أَتَخِذُ مِن دُونِهِ  
ءَالِهَةً إِن يُرِدُّنَ الْحَمَنُ  
لِضَرٍّ لَا تُغْنِ عَنِ شَفَاعَتِهِمْ  
شَيْئًا وَلَا يُنْقِذُونَ ﴿٣٠﴾ إِنِّي  
إِذَا لِفِي ضَلَالٍ مُّبِينٌ ﴿٣١﴾  
إِنِّي إِذَا هَمَتْ بِرَبِّكُمْ فَاسْمَعُونَ ﴿٣٢﴾

قِيلَ أَدْخُلْ الْجَنَّةَ قَالَ يَلَيْتَ  
قَوْمِي يَعْلَمُونَ ٦٦ بِمَا عَفَرَ لِ  
رَبِّي وَجَعَلَنِي مِنَ الْمُكَرَّمِينَ ٦٧  
وَمَا أَنْزَلْنَا عَلَىٰ قَوْمِهِ مِنْ  
بَعْدِهِ مِنْ جُنُدٍ مِنَ السَّمَاءِ وَمَا  
كُنَّا مُنْتَزِلِينَ ٦٨ إِنْ كَانَتْ إِلَّا

صَيْحَةً وَجِدَةً فَإِذَا هُمْ  
خَمْدُونَ ٢٩ يَحْسَرَةً عَلَى  
الْعِبَادِ مَا يَأْتِيهِمْ مِنْ رَسُولٍ إِلَّا  
كَانُوا بِهِ يَسْتَهِزُونَ ٣٠ أَلَمْ  
يَرَوْا كَمْ أَهْلَكَ كُنَّا قَبْلَهُمْ مِنَ  
الْقُرُونِ أَمْهُمْ إِلَيْهِمْ لَا يَرِجُونَ ٣١

وَإِن كُلُّ لَمَاءٍ جَمِيعٌ لَدِينَا  
مُحْضُرُونَ ۝ وَأَيَّهُ لَهُمُ الْأَرْضُ  
الْمَيْنَةُ أَحْيَيْنَاهَا فَأَخْرَجْنَا  
مِنْهَا حَبَّا فِيهِ يَأْكُلُونَ ۝  
وَجَعَلْنَا فِيهَا جَنَّاتٍ مِنْ  
نَخِيلٍ وَأَعْنَابٍ وَفَجَرْنَا فِيهَا

١٧

مِنَ الْعُيُونِ ﴿٣٤﴾ لِيَأْكُلُوا مِنْ  
ثَمَرٍ وَمَا عَمِلْتُهُ أَيْدِيهِمْ  
أَفَلَا يَشْكُرُونَ ﴿٣٥﴾ سُبْحَانَ الَّذِي  
خَلَقَ الْأَزْوَاجَ كُلُّهَا مِمَّا  
تُنْبَتُ الْأَرْضُ وَمِنْ أَنفُسِهِمْ  
وَمِمَّا لَا يَعْلَمُونَ ﴿٣٦﴾ وَإِنَّهُ

لَهُمُ الْيَلْ نَسْلَخُ مِنْهُ النَّهَارَ  
فَإِذَا هُمْ مُظَاهِرُونَ ٣٧ وَالشَّمْسُ  
تَحْرِي لِمُسْتَقْرِلَهَا ذَلِكَ  
تَقْدِيرُ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ ٣٨  
وَالْقَمَرُ قَدْرُنَاهُ مَنَازِلَ حَتَّى  
عَادَ كَالْعُرْجُونِ الْقَدِيرِ ٣٩

لَا إِلَهَ سِوَيْنِيْغِيْ هَا أَنْ تُدْرِكَ  
الْقَمَرَ وَلَا إِلَيْلُ سَابِقُ النَّهَارِ  
 وَكُلُّ فِي فَلَكٍ يَسْبَحُونَ ٤٣  
وَءَاهِيَةٌ لَهُمْ أَنَا حَمَلْنَا ذَرِيْتُهُمْ  
فِي الْفَلَكِ الْمَشْحُونِ ٤٤ وَخَلَقْنَا  
 لَهُمْ مِنْ مِثْلِهِ مَا يَرَكُونَ

وَإِنْ نَشَاءُ نُغَرِّ قَهْمَ فَلَا صَرِيخَ  
لَهُمْ وَلَا هُمْ يُنْقَذُونَ ٢٣ إِلَّا رَحْمَةً  
مِنَّا وَمَتَعًا إِلَى حِينٍ ٢٤ وَإِذَا  
قِيلَ لَهُمْ أَتَقْوُ أَمَابَيْنَ أَيْدِيهِمْ  
وَمَا خَلَفُكُمْ لَعَلَّكُمْ تُرْجَمُونَ ٢٥  
وَمَا أَتَيْتُهُمْ مِنْ إِيمَانٍ مِنْ إِيمَانٍ

رَبِّهِمْ إِلَّا كَانُوا عَنْهَا مُعْرِضِينَ ﴿٦﴾  
وَلَذَا قِيلَ لَهُمْ أَنْفِقُوا مِمَّا رَزَقْنَاهُ  
اللَّهُ قَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لِلَّذِينَ  
أَمْنَوْا أَنْطَعِمُ مَنْ لَوْيَشَاءُ  
اللَّهُ أَطْعَمَهُ وَإِنْ أَنْتُمْ إِلَّا فِي  
ضَلَالٍ مُّبِينٍ ﴿٧﴾ وَيَقُولُونَ مَتَىٰ

هَذَا الْوَعْدُ إِن كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿٢٨﴾

مَا يَنْظَرُونَ إِلَّا صَيْحَةً وَاحِدَةً

تَأْخِذُهُمْ وَهُمْ يَرْجِعُونَ ﴿٢٩﴾

فَلَا يَسْتَطِعُونَ تَوْصِيهَةً وَلَا

إِلَى أَهْلِهِمْ يَرْجِعُونَ ﴿٣٠﴾ وَنَفَخْ

فِي الصُّورِ فَإِذَا هُم مِّنَ الْأَجَدَانِ

إِلَى رَبِّهِمْ يَنْسِلُونَ ﴿٥٦﴾ قَالُوا  
يُؤْكِلُنَا مَنْ بَعَثَنَا مِنْ مَرْقُدِنَا  
هَذَا مَا وَعَدَ الرَّحْمَنُ وَصَدَقَ  
الْمُرْسَلُونَ ﴿٥٧﴾ إِنْ كَانَتْ  
الْأَصِحَّةُ وَاحِدَةٌ فَإِذَا هُمْ  
جَمِيعٌ لَدَيْنَا مُحْضَرُونَ

فَالْيَوْمَ لَا تُظْلَمُ نَفْسٌ  
شَيْئًا وَلَا تُجْزَوْنَ إِلَّامًا  
كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿٥٤﴾ إِنَّ أَصْحَابَ  
الْجَنَّةِ الْيَوْمَ فِي شُغْلٍ فَلَكُهُونَ ﴿٥٥﴾  
هُمْ وَأَزْوَاجُهُمْ فِي طِلَالٍ عَلَىٰ  
الْأَرْضِ كِبِيرُهُمْ فِيهَا ﴿٥٦﴾ لَهُمْ فِيهَا

فَلِكَهَةٌ وَلَهُمْ مَا يَدْعُونَ  
٥٧

سَلَامٌ قَوْلًا مِنْ رَبِّ رَحْمَةٍ  
٥٨

وَأَمْتَرْزُوا الْيَوْمَ أَيْمَانَ الْمُجْرِمُونَ  
٥٩

إِنَّمَا أَعْهَدْتُ إِلَيْكُمْ بِيَدِنِي  
٦٠

إِذْ أَدْمَرْتُ لَا تَعْبُدُوا الشَّيْطَانَ  
٦١

إِنَّهُ وَلَكُمْ عَدُوٌّ وَمُبِينٌ  
٦٢

أَعْبُدُونِي هَذَا صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ<sup>٦١</sup>

وَلَقَدْ أَضَلَّ مِنْكُمْ جِبِلًا كَثِيرًا

أَفَلَمْ تَكُونُوا تَعْقِلُونَ<sup>٦٢</sup> هَذِهِ

جَهَنَّمُ الَّتِي كُنْتُمْ تُوعَدُونَ<sup>٦٣</sup>

أَصْلَوْهَا الْيَوْمَ بِمَا كُنْتُمْ

تَكَفِّرُونَ<sup>٦٤</sup> الْيَوْمَ نَخْتِمُ عَلَىَ

أَفُوْهِهِمْ وَتُكَلِّمُنَا أَيْدِيهِمْ  
وَتَشْهِدُ أَرْجُلُهُم بِمَا كَانُوا  
يَكْسِبُونَ ٦٥ وَلَوْنَشَاء لَطَمَسَنَا  
عَلَىٰ أَعْيُنِهِم فَاسْتَبَقُوا الْصِرَاطَ  
فَأَنِي يَبْصِرُونَ ٦٦ وَلَوْنَشَاء  
لَمْ سَخْنَاهُم عَلَىٰ مَكَانِتِهِمْ

فَمَا أُسْتَطَاعُوا مُضِيًّا  
وَلَا يَرْجِعُونَ<sup>٦٧</sup> وَمَنْ نُعَمِّرُهُ  
نُنَكِّسُهُ فِي الْخَلْقِ أَفَلَا  
يَعْقِلُونَ<sup>٦٨</sup> وَمَا عَلِمْنَاهُ الشِّعْرُ  
وَمَا يَدْبِغُ لَهُ وَإِنْ هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ  
وَقُرْءَانٌ مُّبِينٌ<sup>٦٩</sup> لِيُنذِرَ مَنْ

كَانَ حَيَا وَبِحَقِّ الْقَوْلِ عَلَىٰ  
الْكَافِرِينَ ۝ أَوْلَمْ يَرَوْا إِنَّا  
خَلَقْنَاهُم مِمَّا عَمِلْتُمْ أَيْدِيهِنَا  
أَنْعَمْنَا فَهُمْ لَهَا مَذِلَّوْنَ ۝  
وَذَلَّلْنَاهَا لَهُمْ فِيمِنْهَا رُكُوبُهُمْ  
وَمِنْهَا يَأْكُلُونَ ۝ وَلَهُمْ فِيهَا

مَنْ أَفْعُ وَمَشَارِبٌ أَفَلَا  
يَشْكُرُونَ ﴿٧٣﴾ وَاتَّخَذُوا مِنْ  
دُونِ اللَّهِ إِلَهَةً لَّعَلَّهُمْ  
يُنْصَرُونَ ﴿٧٤﴾ لَا يَسْتَطِيعُونَ  
نَصْرَهُمْ وَهُمْ لَهُمْ جُنُدٌ  
مُّحْضَرُونَ ﴿٧٥﴾ فَلَا يَحْزُنكَ

قَوْلُهُمْ إِنَّا نَعْلَمُ مَا يُسِرُّونَ  
وَمَا يُعْلَمُونَ ٦٦ أَوْلَادُ الرَّبِّ الْإِنْسَكُونُ  
أَنَّا خَلَقْنَاهُ مِنْ نُطْفَةٍ فَإِذَا  
هُوَ خَصِيمُهُ مِبْيَانٌ ٦٧ وَضَرَبَ  
لَنَا مَثَلًا وَنَسِيَ خَلْقَهُ قَالَ مَنْ  
يُحِيِّ الْعِظَمَ وَهِيَ رَمِيمٌ ٦٨

قُلْ يُحَيِّيْهَا الَّذِي أَنْشَأَهَا أَوَّلَ  
مَرَّةٍ وَهُوَ بِكُلِّ خَلْقٍ عَلِيمٌ<sup>٧٩</sup>  
الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ مِنَ الشَّجَرِ  
الْأَخْضَرِ نَارًا فِإِذَا آتَيْتُمْ  
مِنْهُ تُوقِدُونَ<sup>٨٠</sup> أَوْلَى إِسَّ الَّذِي  
خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ

بِقَدِيرٍ عَلَىٰ أَن يَخْلُقَ مِثْلَهُمْ  
بَلَّا وَهُوَ الْخَالقُ الْعَلِيمُ

٨١

إِنَّمَا أَمْرُهُ إِذَا أَرَادَ شَيْئًا

أَن يَقُولَ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ

٨٢

فَسُبْحَانَ الَّذِي بِيَدِهِ مَلَكُونْ

كُلِّ شَيْءٍ وَلِيَهُ تُرْجَعُونَ

٨٣

سَلَامٌ قَوْلًا مِنْ رَبِّ رَحْمَةٍ (٢١) قَالَ

يَا قَاضِي الْحَاجَاتِ (٢١) قَالَ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَللَّهُ نَشْرَحْ لَكَ صَدْرَكَ ① وَوَضَعْنَا عَنْكَ وِزْرَكَ  
الَّذِي أَنْقَضَ ظَهِيرَكَ ② وَرَفَعْنَا لَكَ ذِكْرَكَ  
فَإِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا ⑤ إِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا ⑥ فَإِذَا  
فَرَغْتَ فَانْصَبْ ⑦ وَمَلَأْ رَبِّكَ فَأَرْغَبْ ⑧

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ فِي لَيْلَةِ الْقَدْرِ ① وَمَا أَدْرَاكَ مَا لَيْلَةُ الْقَدْرِ ②  
لَيْلَةُ الْقَدْرِ خَيْرٌ مِّنْ أَلْفِ شَهْرٍ ③ تَذَلَّلُ الْمَلَائِكَةُ وَالرُّوحُ فِيهَا  
يَأْذُنُ رَبِّهِم مَّنْ كُلِّ أَمْرٍ ④ سَلَامٌ هِيَ حَتَّىٰ مَطْلَعِ الْفَجْرِ ⑤

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَلَّا تَرَكَيْفَ فَعَلَ رَبُّكَ بِأَصْحَابِ الْفِيلِ ① أَلَمْ يَجْعَلْ كَيْدَهُمْ  
فِي نَضْلِيلٍ ② وَأَرْسَلَ عَلَيْهِمْ طَيْرًا أَبَا إِبْرَاهِيمَ ③ تَوْمِيهِمْ  
بِحِجَارَةٍ مِّنْ سِجِيلٍ ④ فَجَعَلَهُمْ كَعَصْفٍ مَّا كُوِلَّهُ ⑤

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لَا يَلْفِ قُرْبَشٍ ① إِنَّ لَفِهِمْ رِحْلَةَ الشِّنَاءِ وَالصَّيفِ ②  
فَلَيَعْبُدُوا رَبَّ هَذَا الْبَيْتِ ③ الَّذِي أَطْعَمَهُمْ  
مِّنْ جُوعٍ وَأَمْنَهُمْ مِّنْ حَوْفٍ ④

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ ⑤ لَا تَعْبُدُ مَا تَعْبُدُونَ ⑥ وَلَا أَنْتُمْ  
عَابِدُونَ مَا تَعْبُدُ ⑦ وَلَا أَنَا عَابِدُ مَا عَبَدْتُمْ ⑧ وَلَا أَنْتُمْ  
عَابِدُونَ مَا تَعْبُدُ ⑨ لَكُمْ دِينُكُمْ وَلِي دِينِ ⑩

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
إِذَا جَاءَ نَصْرًا لِلَّهِ وَالْفَتْحُ ① وَرَأَيْتَ النَّاسَ يَدْخُلُونَ  
فِي دِيرِ اللَّهِ أَفْوَاجًا ② فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ  
وَأَسْتَغْفِرْ لِإِنَّهُ كَانَ تَوَابًا ③

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ ① إِلَهُ الْصَّمَدُ ② لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُوْلَدْ ③  
وَلَمْ يَكُنْ لَّهُ كُفُوًا أَحَدٌ ④

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ ① مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ ② وَمِنْ  
شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ ③ وَمِنْ شَرِّ النَّفَاثَاتِ فِي  
الْعُقَدِ ④ وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ ⑤

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ ① مَلِكِ النَّاسِ ② إِلَهِ النَّاسِ  
مِنْ شَرِّ الْوَسَوَاسِ الْخَنَّاسِ ③ الَّذِي يُوَسِّعُ فِي  
صُدُورِ النَّاسِ ④ مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ ⑤

سُمْ لِلَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ①

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ② الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ ③ إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ  
نَسْتَعِينُ ④ أَهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ ⑤  
صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرَ الْمَغْضُوبِ  
عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ ⑥

# حَمْدَةُ يَسِّرٍ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ حَمْدًا لَّوْا في نِعْمَتِهِ وَيُكَافِئُ  
مَزِيدًا ، يَا أَرَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ كَمَا يُسْبِغُ لِجَلَالِ وَجْهِكَ  
وَعَظِيمِ سُلْطَانِكَ ○ اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ  
صَلَّاهُ تُبَخِّنَنَا بِهَا مِنْ جَمِيعِ الْأَهْوَالِ وَالْأَفَاتِ ○ وَنَقْضِي  
لَنَا بِهَا جَمِيعَ الْحَاجَاتِ وَتُطْهِرْنَا بِهَا مِنْ جَمِيعِ السَّيِّئَاتِ وَتُرْفَعُنَا  
بِهَا عِنْدَكَ أَعْلَى الدَّرَجَاتِ وَتُبَلِّغُنَا بِهَا أَقْصَى الْغَایَاتِ  
مِنْ جَمِيعِ الْخَيْرَاتِ فِي الْحَيَاةِ وَبَعْدَ الْمُمَاتِ وَعَلَى آلِهِ  
وَصَحْبِيهِ وَسَلِّمْ تَسْلِيمًا كَثِيرًا بِرَحْمَنِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ  
اللَّهُمَّ يَحْوِيْ يَسٌ وَالْقُرْءَانُ الْحَكِيمُ وَمِنْ أَخْرَتِهِ  
لِلرِّسَالَةِ وَالشُّبُوْبَةِ وَالْوُلَايَةِ وَالْهُدَائِيَّةِ إِلَى صَرَاطِ مُسْتَقِيمٍ

وَنَحْمِيعَ مَا جَاءَ بِهِ مِنْكَ جَبْرِيلُ ، تَنْزِيلُ الْعَزِيزِ الرَّحِيمِ  
وَنَخْوَاصُ الْحُرُوفِ وَالْأَسْمَاءِ التَّامَاتِ ○ وَمَا أَظْهَرْتَ  
فِي الْوُجُودِ لِكُلِّ مَوْجُودٍ مِنَ الْآيَاتِ الْبَيِّنَاتِ وَنَخْفَى  
لُطْفُكَ الْمُفَرِّجِ عَنْ كُلِّ مَهْمُومٍ وَمَحْزُونٍ الْمُنْقَسِ  
عَنْ كُلِّ مَظْلُومٍ وَمَدْيُونٍ الْمُخْلَصِ لِكُلِّ مَسْجُونٍ،  
يَا مُجْرِيَ الْبَحَارِ وَالْعُيُونِ يَا مَنْ جَعَلَ خَزَائِنَهُ بَيْنَ الْكَافِ  
وَالنُّونِ وَعَلِمَ بِمَا كَانَ قَبْلَ أَنْ يَكُونَ سَأَلَكَ اللَّهُمَّ  
أَنْ تَسْلُكَ بِنَا جَادَةَ رِضَاكَ وَأَنْ تَجْعَلَنَا أَهْلًا وَمَحَالًا  
لِسَعَادَتِكَ وَغَنَاءِكَ ○ وَأَنْ تُسِيرَنَا جَمِيعَ الْمُرَادَاتِ وَالْمُطَالِبِ  
وَأَنْ تَجْعَلَنَا بَيْنَ عِبَادِكَ فِي كُلِّ حَالٍ إِلَّا فِي الْغَالِبِ  
وَأَنْ لَا تُحْوِجَنَا إِلَى أَحَدٍ مِنْ خَلْقِكَ فِي أَمْرِ رِزْقِنَا وَأَنْ تَرْبُطَ

السِّنَةُ الْمُنْفَوِهِينَ بِالْمَكْرُوهِ فِي حَقِّنَا وَأَنْ نُقْرِنَ حَرَكَاتِنَا  
بِالْتَّوْفِيقِ وَأَنْ نَجْعَلَ رِضَالَكَ عَنَّا خَيْرٌ مُصَاحِّلَنَا وَرَفِيقٍ  
وَأَنْ تُتَحِفَنَا بِالْمَحَالَةِ وَالْمَهَابَةِ ○ أَسْتَغْفِرُ اللَّهُمَّ دُعَاءَنَا  
(٤٢)، وَحَقِّقْ فِيَكَ رَجَاءَنَا وَأَدْخُلْنَا فِي حِرْزِ الْطَّفِيلَ  
الْمَصْوُونِ سِرِّ قَوْلِكَ أَنْحَقْ إِنَّمَا أَمْرُهُ إِذَا أَرَادَ شَيْئًا  
أَنْ يَقُولَ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ، سُبْحَانَ الْمُنْفِسِ عَنْ كُلِّ مَدْيُونٍ،  
سُبْحَانَ الْمُفْرِجِ عَنْ كُلِّ مَحْزُونٍ، سُبْحَانَ الْمُخَلِّصِ  
لِكُلِّ مَسْجُونٍ، سُبْحَانَ الْعَالَمِ بِكُلِّ مَكْنُونٍ  
سُبْحَانَ مُجْرِيِ الْبِحَارِ وَالْعُيُونِ، سُبْحَانَ مَنْ جَعَلَ  
خَرَائِنَهُ بَيْنَ الْكَافِ وَالْنُّونِ، سُبْحَانَ مَنْ إِذَا أَفْضَى  
أَمْرًا فَإِنَّمَا يَقُولُ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ، فَسُبْحَانَ الَّذِي

بِسْمِهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ  
مَلَكُوتُ كُلِّ شَيْءٍ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ○ يَا مُفْرِجَ  
الْأَهْمَوْرِ (٢٤) ○ يَا حَسْنَى يَا قَيْوَمَ فَرِجْ عَنَاهُمْ نَا وَغَمَنَا  
فَرِجْ جَاءَ حَلَّا غَيْرُ آجِلٍ يَا كَرِيمُهُ، بِرَحْمَتِكَ يَا  
أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ

سُبْحَانَ رَبِّكَ رَبِّ الْعِزَّةِ عَمَّا يَصِفُونَ وَسَلَامٌ عَلَى  
الْمُرْسَلِينَ وَهَمُودُ اللَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ .



# اترلن چان

# تھلیل

## الفاتحة

إِلَى حَضَرَةِ الْبَنِيِّ الْمُصْطَفَى نَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَإِلَى زَوْجِ الْدِيَنِ وَالْمَدِينَكَ وَإِلَى  
زَوْجِ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ كَافَّةً عَامَةً حُصُونَصَا  
إِلَى رُوحِ الْمَرْحُومِ ..... (باتكي للاكي)  
وَأَصْوَلَهُ وَفُرُوعَهُ وَمَنْ يَتَسْبِبُ إِلَيْهِ أَجْمَعِينَ  
حُصُونَصَا إِلَى رُوحِ الْمَرْحُومَةِ ..... (باتكي فرمون)  
وَأَصْوَلَهَا وَفُرُوعَهَا وَمَنْ يَتَسْبِبُ إِلَيْهَا أَجْمَعِينَ

## الفاتحة

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ①  
الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ② الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
مَكِيلُكَ يَوْمَ الدِّينِ ③ إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ  
نَسْتَعِينُ ④ أَهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ  
صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ  
عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ ⑤

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ ① أَللَّهُ الصَّمَدُ ② لَمْ يَكُنْ لَّهُ إِلَّا وَلَمْ  
يُوْلَدْ ③ وَلَمْ يَكُنْ لَّهُ كُفُواً أَحَدٌ ④ (كافي)  
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ وَلِلَّهِ الْحَمْدُ ⑤ (كافي)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ ① مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ  
وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ ② وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ  
فِي الْأَعْقَدِ ③ وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ ④  
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ وَلِلَّهِ الْحَمْدُ ⑤ (كافي)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ ① مَلِكِ النَّاسِ ② إِلَهِ النَّاسِ  
③ مِنْ شَرِّ الْوَسَوَاسِ الْخَنَّاسِ ④ الَّذِي يُوَسْوِسُ  
فِي صُدُورِ النَّاسِ ⑤ مِنْ لِحَنَّةٍ وَالنَّاسِ ⑥  
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَلَلَّهُ أَكْبَرُ وَلِلَّهِ الْحَمْدُ ⑦ (كافي)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ①

لِحَمْدِ اللَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ② الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ③ مَلِكِ  
يَوْمِ الدِّينِ ④ إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ ⑤  
أَهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ ⑥ صِرَاطَ الَّذِينَ  
أَنْهَتَ عَلَيْهِمْ غَيْرَ الْمَعْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الظَّالِمِينَ ⑦

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْأَرْ ① ذَلِكَ الْكِتَابُ لِأَرْيَابِ فِيهِ هُدَىٰ  
لِلْمُتَّقِينَ ② الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ وَيَعْمَلُونَ  
الصَّالِوَةَ وَمِمَّا رَزَقَهُمْ يُتَفَقَّوْنَ ③ وَالَّذِينَ  
يُؤْمِنُونَ بِمَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ وَمَا أُنْزِلَ مِنْ قَبْلِكَ وَبِالآخِرَةِ  
هُمُ يُوقِنُونَ ④ أُولَئِكَ عَلَىٰ هُدَىٰ مِنْ رَّبِّهِمْ  
وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ⑤

وَإِلَهُكُمْ إِلَهٌ وَحْدَهُ لَا إِلَهَ إِلَّاهُو الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ  
○ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّاهُو الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ سِنَةٌ  
وَلَا نَوْمٌ لَّهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا  
الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ وَإِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا يَبْيَسُ

أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلَفُهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِّنْ  
عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَاوَاتِ  
وَالْأَرْضَ وَلَا يَعُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ عَلَى الْعَظِيمِ  
لِلَّهِ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَمَا تَبَدُّلْ وَمَا  
فِي أَنفُسِكُمْ أَوْ تُخْفُوهُ يُحَايِبُكُمْ بِهِ اللَّهُ  
فَيَقْرِئُ لِمَن يَشَاءُ وَيُعَذِّبُ مَن يَشَاءُ وَاللَّهُ عَلَى  
كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ○ أَمَّا الرَّسُولُ يِمَا  
أُنْزِلَ إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ كُلُّهُمْ أَمَنَ  
بِاللَّهِ وَمَا لَيْكُتَبَ وَكُتُبُهُ وَرُسُلُهُ لَا نُفَرِّقُ  
بَيْنَ أَحَدٍ مِنْ رُسُلِهِ وَقَالُوا سِمعَنَا وَأَطَعْنَا  
غُفرانَكَ رَبَّنَا وَإِلَيْكَ الْمُصِيرُ لَا يُكَلِّفُ

اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وَسَعَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا  
مَا أَكَتْ تَسْبِيتْ قُلْ رَبَّنَا الْأَنْوَارِ خَذْنَا إِنْ شَاءَنَا  
أَوْ أَخْطَأَنَا رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا اصْرَارَكَمَا  
حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْنَا  
مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ وَاعْفُ عَنَّا وَاغْفِرْ لَنَا  
وَارْحَمْنَا آنَتْ مَوْلَانَا فَانْصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ  
(كِتْمٌ)

أَلْكَافِرِينَ ○

بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْزَقَ الْرَّاحِمِينَ أَرْحَمْنَا

يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ أَرْحَمْنَا (٢٤) كالي

رَحْمَتُ اللَّهِ وَرَرَكَتُهُ عَلَيْكُمْ أَهْلَ الْبَيْتِ إِنَّهُ  
حَمِيدٌ مَحِيدٌ ○ إِنَّمَا يُرِيدُ اللَّهُ لِيُذْهِبَ عَنْكُمْ  
الْبَرْجُسَ أَهْلَ الْبَيْتِ وَيُطْهِرَ كُلَّ تَعْلِيمٍ ○ إِنَّ اللَّهَ  
وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَأْتُهَا الَّذِينَ  
ءَامَنُوا صَلَوَأَعْلَيْهِ وَسَلَّمُوا تَسْلِيمًا ○

اللَّهُمَّ صَلِّ أَفْضَلَ صَلَوةً عَلَى أَسْعَدِ مَخْلُوقٍ كَافِكَ  
حَبِيبَ اللَّهِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَصَحْبِيهِ  
وَسَلِّمْ عَدَدَ مَعْلُومَاتِكَ وَمَدَادَكَ لِمَا نَكَلَ كُلُّمَا  
ذَكْرُكَ الظَّاهِرُونَ وَغَفَلَ عَنْ ذِكْرِكَ الْغَافِلُونَ.

اللَّهُمَّ صَلِّ أَفْضَلَ صَلَاةً عَلَى أَسْعَدِ مَخْلُوقَيْكَ  
شَمِيسِ الْبَحْرِيِّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ إِلَيْهِ وَصَحْبِيهِ  
وَسَلِّمْ عَدَدَ مَعْلُومَاتِكَ وَمَدَادَكَ لِمَا يَنْكُرُ كُلُّمَا  
ذَكْرُكَ الَّذِينَ كَفَرُوا وَغَفَلُوا عَنْ ذِكْرِ الْغَافِلُونَ.

اللَّهُمَّ صَلِّ أَفْضَلَ صَلَاةً عَلَى أَسْعَدِ مَخْلُوقَيْكَ  
بَدْرِ الدُّبَحِيِّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ إِلَيْهِ وَصَحْبِيهِ وَسَلِّمْ  
عَدَدَ مَعْلُومَاتِكَ وَمَدَادَكَ لِمَا يَنْكُرُ كُلُّمَا ذَكْرَكَ  
الَّذِينَ كَفَرُوا وَغَفَلُوا عَنْ ذِكْرِ الْغَافِلُونَ.

وَسَلِّمْ وَرَضِيَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى عَنْ سَادَاتِنَا  
أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ أَجْمَعِينَ.

حَسِبْنَا اللَّهَ وَنَعْمَ الْوَكِيلُ  
وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ.  
أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ ... (كالي ٢٠)  
أَفْضَلُ الذِّكْرِ فَاعْلَمُ أَنَّهُ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ.  
حَقٌّ بِاقِ  
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ  
حَقٌّ مَوْجُودٌ  
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ  
حَقٌّ مَقْصُودٌ  
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ ... (كالي)

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ • لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ.

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ.

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ حَبِيبُ اللَّهِ.

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَيْهِ وَسِلِّمْ (كلي)

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ يَا رَبِّ صَلِّ عَلَيْهِ وَسِلِّمْ .

سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ

سَبَّاكَ اللَّهُ

أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ

أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمِ تَائِبُونَ إِلَى اللَّهِ.

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى حَبِيبِكَ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَيْهِ وَصَحْبِهِ وَسِلِّمْ (كلي)

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى حَبِيبِكَ وَرَسُولِكَ سَيِّدِنَا  
وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَبَارِكْ وَسَلِّمْ  
(أكالي)

الْفَاتِحَةُ إِلَى أَرْوَاحِ مَنْ أَجْتَمَعَنَا هَا هُنَّا سَبَّابِهِمْ  
أَجْرَكُمُ اللَّهُ الْفَاتِحَةُ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ①

لِلْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ② الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ  
مَلِكُ يَوْمِ الدِّينِ ③ إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ  
أَهْدِنَا الصَّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ ④ صَرَاطَ الَّذِينَ  
أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرَ المَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ ⑤

# دَعَاءٌ تَهْلِيلٌ خُصْبَوْصٌ أَنْتُوقٌ

المرحوم سلطان حاج عمر على سيف الدين سعد الخير والدين  
ابن المرحوم سلطان محمد جمال العالم،  
المرحومة دولي مراج استري فغير ان انق داميت بنت  
المرحوم فغير ان بند هاما فغير ان انق عبد الرحمن  
دان المرحوم دولي يغترامة مليا قادك سري فغير ان مودا  
حاج عبد العظيم ابن كباوه دولي يعمها مليا قادك سري بكندا  
سلطان حاج حسن البليغ معز الدين والدولة

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ، غَافِرِ الذَّنْبِ لِلْمُسْتَغْفِرِينَ ، وَقَابِلِ  
التَّوْبَةِ مِنَ التَّائِبِينَ ، وَصَلَّى اللَّهُ وَسَلَّمَ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ الَّتِي  
الْأَمِينِ، وَعَلَى أَلِيهِ وَصَحْبِهِ أَجْمَعِينَ.

سُبْحَانَكَ لَا تُخْصِي ثَنَاءً عَلَيْكَ أَنْتَ كَمَا أَثْبَيْتَ عَلَى  
نَفْسِكَ ، فَلَكَ الْحَمْدُ حَتَّى تَرْضَى ، وَلَكَ الْحَمْدُ إِذَا رَضِيَتْ ، وَلَكَ  
الْحَمْدُ بَعْدَ الرِّضَى. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسِلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ فِي الْأَوَّلِينَ ،  
وَصَلِّ وَسِلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ فِي الْآخِرِينَ ، وَصَلِّ وَسِلِّمْ عَلَى  
سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ فِي الْمَلَأِ الْأَعْلَى إِلَى يَوْمِ الدِّينِ ، وَصَلِّ وَسِلِّمْ عَلَى  
سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ حَتَّى تَرَثَ الْأَرْضَ وَمَنْ عَلَيْهَا وَأَنْتَ خَيْرُ الْوَارِثِينَ.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ وَارْحَمْ وَتَحْنُنْ بِعَفْوِكَ وَغُفرَانِكَ الْمَرْحُومُ سُلَطَانُ  
حَاجُ عَمَرُ عَلِيُّ سِيفُ الدِّينِ سَعْدُ الْخَيْرِ وَالْدِينِ ابْنُ الْمَرْحُومِ  
سُلَطَانُ مُحَمَّدُ جَمَالُ الْعَالَمِ ، وَالْمَرْحُومَةُ دُولَيُّ رَاجُ اسْتَرِيُّ قُبَيْرَانُ  
اُنْقُ دَامِيَّتُ بَنْتُ الْمَرْحُومِ قُبَيْرَانُ بَنْدَهَارَا قُبَيْرَانُ اُنْقُ عَبْدُ الرَّحْمَنِ ،

وَالْمَرْحُومِ دُولِي يغترأمة ملياً فادك سري فغيران مودا حاج عبد  
العظيم ابنِ كباوه دولي يعمها ملياً فادك سري بكندا سلطان  
حاج حسن البليقىه معزالدين والدولة ، وارفع درجاتهم في  
المهدىين ، واحلقوهم في عقبىه في الغايرين ، واغفر لانا ولهم يا رب  
العالمين ، وافسخ لهم في قبرهم ، وتنور لهم فيه. اللهم اكتبهم  
عندك في المحسنين ، واجعل كتابتهم في عليين ، ولا تخربنا  
أجرهم ، ولا تفتنا بعدهم.

اللهم انزل عليهم وعلى آبائهم وفرايتهم وأهليهم وأهل الرحمة ،  
وأنعم عليهم في آخرتهم النعمة ، وأعمل لهم يقضيلك المنة ، وارفع  
عنهم كل هول دون الجنة ، وأدخلن عليهم الرحمة والروح والريحان  
والرضاء والنعمة والعفو والأمان وامح اللهم سيناتهم ، وضاعف  
حسنتهم ، وارفع في الجنة درجاتهم.

اللهم أوصل وتبلي واجعل ثواب ما قرأتناه من القرآن  
العظيم ، وبركة ما تلئناه وما حللناه من لا إله إلا الله ، وما  
سبّحتناه من سبحانه الله وبحمدته ، وما قلناه من يا الله ، وما

استغفرنَا ، وَمَا صَلَّيْنَا عَلَى نَبِيِّكَ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي  
هَذِهِ السَّاعَةِ الْمُبَارَكَةِ هَدِيَّةً مِنَ وَالصَّلَاةِ ، وَرَحْمَةً مِنْ مَوَاهِبِ فَضْلِكَ  
نَازِلَةً ، وَبِرَبَّكَ شَامِلَةً ، تُهْدِيهَا وَنُقَدِّمُهَا إِلَى حَضُورِ سَيِّدِنَا وَشَفِيعِنَا  
مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، ثُمَّ إِلَى أَرْوَاحِ آبائِهِ وَإِخْوَانِهِ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ  
وَالْمُرْسَلِينَ ، ثُمَّ إِلَى أَرْوَاحِ أَزْوَاجِهِ وَآلِهِ وَأَصْحَابِهِ وَتَابِعِيهِ وَتَابِعِيَّهِ  
التَّابِعِيَّةِ وَتَابِعِيَّهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ ، ثُمَّ ثَوَابًا مِثْلَ ثَوَابِ ذَلِكَ  
مَعَ مَزِيدٍ بِرَبِّكَ وَإِحْسَانِكَ إِلَى أَرْوَاحِ مَنِ اجْتَمَعْنَا هَاهُنَا بِسَبَبِهِمْ ،  
وَخُصُوصًا إِلَى رُوحِ الْمَرْحُومِ سُلْطَانِ حاجِ عَمَرِ عَلِيِّ سِيفِ الدِّينِ  
سَعْدِ الْخَيْرِ وَالدِّينِ ابْنِ الْمَرْحُومِ سُلْطَانِ مُحَمَّدِ جَمَالِ الْعَالَمِ ،  
وَالْمَرْحُومَةِ دُولَيِّ رَاجِ اسْتَرِيِّ قُشْبِرَانِ انْقِ دَامِيَّتِ بَنْتِ الْمَرْحُومِ  
قُشْبِرَانِ بَنْدَهَارَا قُشْبِرَانِ انْقِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ . وَالْمَرْحُومَ دُولَيِّ يَغْرَأْمَة  
مَلِيَا قَادِكَ سَرِيِّ قُشْبِرَانِ مُودَا حاجِ عَبْدِ الْعَظِيمِ ابْنِ كَبَاؤِهِ دُولَيِّ  
يَعْمَهَا مَلِيَا قَادِكَ سَرِيِّ بَكْنَدَا سُلْطَانِ حاجِ حَسَنِ الْبَلْقِيَّةِ  
مَعْزِ الدِّينِ وَالْدُّولَةِ ، وَأَصْوَلِهِمْ وَفُرُوعِهِمْ وَمَنْ يَنْتَسِبُ إِلَيْهِمْ أَجْمَعِينَ .

ثُمَّ ثَوَابًا مِثْلَ ثَوَابِ ذَلِكَ إِلَى أَرْوَاحِ الَّذِينَا وَمَشَايِخِنَا وَالَّذِي هُمْ  
وَجَمِيعُ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ وَالْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ مِنْ مَسَارِقِ  
الْأَرْضِ إِلَى مَعَارِفِهَا. أَنَّ اللَّهَ يُدْخِلُ عَلَيْهِمْ بِفَضْلِكَ الْفَسْحَةَ  
وَالرِّضْوَانَ وَالبِشَارَةَ وَالْأَمَانَ ، وَيَرْفَعُهُمْ إِلَى أَعْلَى فَرَادِيسِ الْجَنَانِ ،  
وَيُعْطِيهِمْ مَا لَا عَيْنٌ رَأَتْ ، وَلَا أَذْنٌ سَمِعَتْ ، وَلَا حَطَرَ عَلَى قَلْبِ  
بَشَرٍ ، وَيَسْتَحِبُ الدُّعَاءُ ، وَيَغْفِرُ الذُّنُوبُ ، وَيَسْتُرُ الْعَيُوبَ ،  
وَيُصْلِحُ الشَّأْنَ كُلَّهُ لَنَا وَلِجَمِيعِ الْحَاضِرِينَ وَالْغَائِبِينَ.

أُوصِلِ اللَّهُمَّ ثَوَابَ ذَلِكَ مِنَا إِلَيْهِمْ ، وَاجْعُلْهُ نُورًا يَسْعَى  
وَيَتَلَاءَأُ بَيْنَ أَيْدِيهِمْ ، وَتَعَطَّلْ فِي اللَّهِمَّ بِرَحْمَتِكَ عَلَيْنَا وَعَلَيْهِمْ ،  
وَارْحَمْهُمْ بِالْقُرْآنِ الْعَظِيمِ رَحْمَةً وَاسِعَةً ، وَاغْفِرْ لَهُمْ مَغْفِرَةً جَامِعَةً يَا  
مَالِكَ الدُّنْيَا وَالآخِرَةِ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ. وَضَاعِفْ اللَّهُمَّ رَحْمَتَكَ  
وَرِضْوَانَكَ عَلَيْنَا وَعَلَيْهِمْ ، وَاجْعُلْهُ فَكَاكًا لَهُمْ مِنَ النَّارِ ، وَسِرْرًا لَهُمْ  
مِنَ النَّارِ ، وَفِدَاءً لَهُمْ مِنَ النَّارِ ، وَنجَاهًا لَهُمْ مِنَ النَّارِ.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُمْ وَارْحَمْهُمْ وَاعْفُهُمْ وَاغْفُ عَنْهُمْ (٣ كالي).  
وَبَخَاوْزٌ عَنْ سَيِّئَاتِهِمْ وَاجْعَلِ الْجَنَّةَ مَتْوَاهِمْ.

اللَّهُمَّ اجْعِلْنَا ثَوَابَنَا مِثْلَ ثَوَابِ ذَلِكَ فِي صَحَافِنَا وَصَحَافِيفِ  
وَالدِّينَا وَمَشَايِخِنَا وَوَالْبَرِيهِمْ ، وَالسَّادَاتِ الْحَاضِرِينَ وَوَالْبَرِيهِمْ عَمَّ  
الْجَمِيعِ بِالرَّحْمَةِ وَالرِّضْوَانِ ، وَأَدْخِلْنَا وَإِيَّاهُمْ فِي فَسِيحِ الْجَنَانِ يَا حَنَانَ  
يَا مَنَانُ يَا بَدِيعَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ.

اللَّهُمَّ انْقُلْهُمْ مِنْ ضِيقِ الْقُبْرِ وَاللُّحُودِ ، إِلَى جَنَّاتِ  
الْخَلُودِ ، إِلَى ظِلِّ مَدْدُودٍ ، وَمَاءِ مَسْكُوبٍ ، وَفَاكِهَةٍ كَثِيرَةٍ لَا  
مَفْطُوعَةٍ وَلَا مُنْتَوَعَةٍ ، وَفُرُشٍ مَرْفُوعَةٍ مَعَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ مِنْ  
النَّبِيِّنَ وَالصَّدِيقِينَ وَالشَّهِداءِ وَالصَّالِحِينَ وَحَسْنَ أُولَئِكَ رَفِيقًا يَا  
أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.

يَتَأْتِيُهَا النَّفْسُ الْمُطَمَّنَةُ (ۚ) أَرْجِعِنِي إِلَى رَبِّكَ رَاضِيًّا مَرْضِيًّا (ۚ) فَادْخُلِ  
فِي عِبَدِي (ۚ) وَادْخُلِ جَنَّتِي (ۚ)

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمَنَاتِ وَالْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ  
الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ ، اللَّهُمَّ ارْحُمْهُمْ وَارْزُقْهُمْ ، وَأَكْشِفْ كُرُوبَهُمْ

وَهُمْ بِهِمْ ، وَاسْتُرْ عَيْوَبَهُمْ ، وَعَافَ مُبْنَالَهُمْ ، وَاشْفَ مَرْضَاهُمْ ،  
وَانْصُرْهُمْ عَلَى أَعْدَاهُمْ ، آمِنٌ يَارَبُّ الْعَالَمِينَ.

رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا وَلِإِخْرَانَا الَّذِينَ سَبَقُونَا بِالْإِيمَانِ ، وَلَا تَجْعَلْ فِي  
قُلُوبِنَا غِلَّا لِلَّذِينَ آمَنُوا ، رَبَّنَا إِنَّكَ رَوُوفٌ رَّحِيمٌ . رَبَّنَا آتَنَا فِي الدُّنْيَا  
حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقَنَا عَذَابَ النَّارِ .

وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ ،  
وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.

ترمكوب دجانان متفي كراجان ،  
جيائن فردانا منوي  
بندر سري يكاؤن ،  
نكارا بروني دار السلام.

ذِعَادٌ  
تَهْلِيلٌ عَمُومٌ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ  
عَلَى أَشْرَفِ الْأَنْبِيَاءِ وَالْمُرْسَلِينَ، سَيِّدِنَا مُحَمَّدٌ  
وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ أَجْمَعِينَ.

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ صَلَوةً تُخْيِّلُ كُلَّ هَامِنْ  
جَمِيعَ الْأَهْوَالِ وَالْأَفَاتِ، وَتَقْضِي لَنَا بِهَا جَمِيعَ  
الْحَاجَاتِ، وَتُطْهِرْنَا بِهَا مِنْ جَمِيعِ السَّيِّئَاتِ  
وَتَرْفَعْنَا بِهَا عِنْدَكَ أَعْلَى الدَّرَجَاتِ، وَتُبْلِغْنَا  
بِهَا أَقْصَى الْغَایَاتِ، مِنْ جَمِيعِ الْخَيْرَاتِ فِي الْحَيَاةِ  
وَبَعْدَ الْمَهَاتِ، وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ تَسْلِيمًا

كَثِيرًا بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ .

سُبْحَانَكَ لَا تُحْمِنِي شَنَاءً عَلَيْكَ أَنْتَ كَمَا أَتَتْنِي  
عَلَى نَفْسِكَ، فَلَكَ الْحَمْدُ حَتَّى تَرْضَى وَلَكَ الْحَمْدُ  
إِذَا رَضِيتَ وَلَكَ الْحَمْدُ بَعْدَ الرِّضَى \* اللَّهُمَّ  
صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ فِي الْأَوَّلِينَ، وَصَلِّ  
وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ فِي الْآخِرِينَ، وَصَلِّ وَسَلِّمْ  
عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ فِي الْكِلَالِ أَعُلَى الْمُرْ�َى يَوْمَ الدِّينِ،  
وَصَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ حَتَّى تَرَثَ الْأَرْضَ  
وَمَنْ عَلَيْهَا وَأَنْتَ خَيْرُ الْوَارِثِينَ \*

اللَّهُمَّ أُوصِلْ وَتَقْبِلْ وَاجْعَلْ ثَوَابَ مَا قَرَأْنَاهُ

مِنَ الْقُرْءَانِ الْعَظِيمِ وَمَا هَلَّنَاهُ مِنْ لَآيَةٍ  
إِلَّا اللَّهُ وَمَا سَبَّحَنَاهُ، وَمَا قُلْنَاهُ يَسِ اللَّهُ  
وَمَا صَلَّيْنَاهُ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فِي هَذِهِ السَّاعَةِ الْمُبَارَكَةِ هَدِيَّةً مِنَّا  
وَأَصْلَهَ وَرَحْمَةً مِنْكَ نَازِلَةً، وَبَرَكَةً شَاملَةً  
تُهَدِّيَهَا وَنُقَدِّمُهَا إِلَى حَضْرَةِ النَّبِيِّ مُحَمَّدٌ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ إِلَى أَرْوَاحِ أَنْوَارِ لِجَهَةِ  
وَإِلَهٍ وَأَصْحَابِهِ وَتَابِعِيهِ وَتَابِعِي التَّابِعِينَ  
وَتَابِعِيهِمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ ثُمَّ  
ثُوَابًا مِثْلَ ثَوَابِ ذَلِكَ مَعَ مَزِيدٍ بِرِزْكٍ

وَاحْسَانِكَ إِلَى أَرْوَاحِ مَنِ اجْتَمَعَتْ أَهَا هُنَّا  
يُسَبِّبُهُمْ وَخُصُوصًا إِلَى رُوحِ الْمَرْحُومِ .....  
وَأُصُولِهِ وَفُرُوعِهِ وَمَنْ يَنْتَسِبُ إِلَيْهِ أَجْمَعِينَ.  
إِنَّكَ فَرَمِفْوَانٌ إِلَى رُوحِ الْمَرْحُومَةِ .....  
وَأُصُولِهَا وَفُرُوعِهَا وَمَنْ يَنْتَسِبُ إِلَيْهَا أَجْمَعِينَ.  
أَوْصِلِ اللَّهُمَّ تَوَابَ ذَالِكَ مِنْتَأِ إِلَيْهِمْ وَاجْعَلْهُ  
نُورًا يَسْعَى وَيَتَلَاءِلُ لِأَيْدِيهِمْ، وَاجْعَلْهُ  
فَكَاكَاهُمْ مِنَ النَّارِ وَسِرْرَاهُمْ مِنَ  
النَّارِ وَفِدَاءَهُمْ مِنَ النَّارِ، وَنَجَاةَهُمْ مِنَ  
النَّارِ، اللَّهُمَّ أَغْفِرْ لَهُمْ وَأَرْحَمْهُمْ وَعَافِهِمْ  
وَلَعْفُ عَنْهُمْ (٢٣ كالي)، ثُرَّ تَوَابًا مِثْلَ تَوَابِ

ذَلِكَ إِلَى أَمْرَوْاحِ الدِّينِ وَمَشَايِخِنَا وَالدِّينِ  
وَجَمِيعِ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ  
وَالْمُؤْمِنَاتِ مِنْ مَشَارِقِ الْأَرْضِ إِلَى مَغَارِبِهَا  
اللَّهُمَّ أَجْعَلْنَا فِي صَحَافِنَا وَصَحَافِنِ وَالدِّينِ  
وَمَشَايِخِنَا وَالدِّينِ وَالسَّادَاتِ الْحَاضِرِينَ  
وَالدِّينِ، عَمَّ لِجَمِيعِ بِالرَّحْمَةِ وَالرِّضْوَانِ،  
وَأَدْخِلْنَا وَإِيَّاهُمْ فِي فَسِيحِ الْجَنَانِ يَا حَتَّانُ  
يَا مَتَانُ يَا بَدِيعَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ يَا ذَلِيلَ الْجَنَانِ  
وَالْإِكْرَامُ، اللَّهُمَّ انْقُلْهُمْ مِنْ ضَيْقِ الْقَبْرِ  
وَاللَّهُوْدِ إِلَى بَحْثِكَ جَنَانِ الْخَلُودِ، إِلَى ظَلَلٍ

مَمْدُودٌ وَمَاءٌ مَسْكُوبٌ، وَفَاكِهَةٌ كَثِيرَةٌ لَا مُقْطُوعَةٌ  
وَلَا مَمْنُوعَةٌ، وَفُرُشٌ مَرْفُوعَةٌ مَعَ الَّذِينَ أَنْتَمْتَ عَلَيْهِم  
مِنَ النَّاسِينَ وَالصِّدِيقِينَ وَالشَّهَدَاءِ وَالصَّالِحِينَ  
وَحَسَنَ أُولَئِكَ رَفِيقًا يَا أَحْرَمَ الرَّاجِحِينَ •  
يَا أَيُّهَا النَّفَسُ الْمُطْمِئِنَةُ • أَمْجُومِي إِلَى رَبِّكَ  
رَاضِيَةً مَرْضِيَةً • فَادْخُلِي فِي عَبْدِي • وَادْخُلِي  
جَنَّتِي • رَبَّنَا • اِتَّنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي  
الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَفِي نَاعَذَابَ النَّارِ •  
وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى إِلَيْهِ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ  
وَلَحْمَدُ اللَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ •

دَعْيَا، قَلِيلَهَا لَا كَنْ سُلْطَانٌ  
كَانْ شَكَارًا لِبَرْوَنِي كَانْ السَّلَادَ  
سِمْ لِلَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَنْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمَيْنَ، وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى  
أَشْرَفِ الْأَنْبِيَاءِ وَالْمُرْسَلِيْنَ سَيِّدُنَا مُحَمَّدٌ  
وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَأَجْمَعِيْنَ

اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ وَنَتَوَجَّهُ إِلَيْكَ بِتَبَيْيَكَ الْأَمِينَ  
وَالْأَنْبِيَاءِ وَالْأُولَيَاءِ وَالصَّالِحِينَ، وَنَسْأَلُكَ بِأَسْمَائِكَ  
الْحُسْنَى، وَصِفَاتِكَ الْعَظِيمَى، وَكَلِمَاتِكَ الْكَامِةَ  
أَنْ تَلْحَظَ بِعَيْنِنِيْكَ الرَّبَّانِيَّةَ، وَتَحْفَظَ  
بِحِفْظِ وِقَائِيْكَ الْصَّمَدَ اِنْيَةَ حَلَالَةَ الْمَلِكِ  
كِبَادُوْلِي يَعْمَلِيَا قَادِكَ سَرِي بِكَنْ دَاسْلَطَانَ  
حَاجَ حَسَنَ لِبُلْقِيْهَ مُعِزَّ الدِّينِ وَالدُّوْلَةِ اِبْنِ الْمُرْحُومِ

سُلْطَانُ حَاجٌ عُمَرٌ عَلَيْهِ سَيِّفُ الدِّينِ سَعْدُ الْخَيْرِ  
وَالدِّينِ، سُلْطَانُ دَانِ يَقْدِرُ تُونِ نَكَارَا بِرُونِي  
دارُ السَّلَام

اللَّهُمَّ احْفَظْهُ فِي نَفْسِهِ وَأَهْلِهِ وَأَوْلَادِهِ وَقَرَابَتِهِ  
وَرَاعِيَتِهِ أَجْمَعِينَ بِنِ اللَّهِمَّ أَدْمِهِ مُتَمَنِّعًا بِطُولِ  
الْبَقَاءِ، مُتَوَجِّهًا بِتَبَحَّانِ الْصِّحَّةِ وَالْهَنَاءِ بِنِ اللَّهِمَّ  
أَطِلْ عُمُرَهُ مُصْلِحًا لِلنَّوْظِفِينَ وَالرَّعِيَّةِ وَالْبِلَادِ،  
وَبِلْغُ مَقَاصِدَهُ لِطَرِيقِ الْهُدَى وَالرِّشَادِ بِنِ اللَّهِمَّ  
أَجْعَلْ مَمْلَكَتَهُ نَكَارَا بِرُونِي دَارُ السَّلَامِ مَعْمُورَةً  
بِالنَّقْدِيمِ وَالسَّلَامِ وَالْعَدْلِ وَالصَّالِحِ وَالْبَرَكَةِ بَيْنِ  
الْأَنَاءِ وَالرَّخَاءِ وَالآمِنِ وَالنَّصْرِ وَسَائِرِ بِلَادِ

إِلَّا إِسْلَامٌ ۝ أَللَّهُمَّ ادْفِعْ عَنَّا وَعَنْ سُلْطَانِنَا الْبَلَاءَ  
وَالْوَبَاءَ وَالْأَمْرَاضَ وَالْأَسْقَامَ، وَأَزِلْ عَنَّا وَعَنْهُ  
الشُّكُوكَ وَالْأَوْهَامَ، بِمِنْكَ وَكَمْ يَاذَا الْجَلَالِ  
وَالْإِكْرَامِ ۝ أَللَّهُمَّ أَهْدِنَا وَبَارِكْ لَنَا وَوَفِّقْنَا  
لِطَاعَتِكَ أَجْمَعِينَ، وَاجْعَلْنَا هَادِينَ مُهْمَدِينَ  
غَيْرَ ضَالِّينَ وَلَا مُضَلِّينَ ۝

أَللَّهُمَّ أَرِنَا الْحَقَّ حَقًا وَأَرْزُقْنَا إِنْبَاعَهُ، وَأَرِنَا الْبَاطِلَ  
بَاطِلًا وَأَرْزُقْنَا إِجْتِنَابَهُ، بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ ۝  
وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَآلِهِ وَصَحْبِهِ أَجْمَعِينَ  
وَمُحَمَّدٌ لِلَّهِ وَرَبِّ الْعَالَمِينَ ۝

دعاء موهون کقد اللہ  
سقایی تر سلامت در قد بلاء دان  
سکالا جنیس ٹپاکیت

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى سَيِّدِنَا  
مُحَمَّدٍ وَعَلَى أَهْلِهِ وَصَحْبِيهِ أَجْمَعِينَ.

لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ سُبْحَانَكَ إِنِّي كُنْتُ مِنَ الظَّالِمِينَ «3 كالي».

نَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَاتِ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ «3 كالي».

بِسْمِ اللَّهِ الَّذِي لَا يَضُرُّ مَعَ أَسْبِهِ شَيْءٌ فِي الْأَرْضِ وَلَا  
فِي السَّمَاءِ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ «3 كالي».

بِسْمِ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ لَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ.

بِسْمِ اللَّهِ عَلَىٰ دِينِنَا وَأَنفُسِنَا.

بِسْمِ اللَّهِ عَلَىٰ أَهْلِنَا وَأَمْوَالِنَا.

بِسْمِ اللَّهِ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ أَعْطَانَا رَبُّنَا.

بِسْمِ اللَّهِ خَيْرِ الْأَسْمَاءِ.

بِسْمِ اللَّهِ رَبِّ الْأَرْضِ وَالسَّمَاءِ.

بِسْمِ اللَّهِ الَّذِي لَا يَضُرُّ مَعَ أَسْمَاهُ دَاءً.

بِسْمِ اللَّهِ أَفْتَحْنَا وَبِاللَّهِ أَخْتَمْنَا وَعَلَى اللَّهِ تَوَكَّلْنَا.

تَحَصَّنَا بِذِي الْعِزَّةِ وَالْجَبَرُوتِ. وَأَعْتَصَمْنَا بِرَبِّ

الْمَلَكُوتِ وَتَوَكَّلْنَا عَلَى الْحَيِّ الَّذِي لَا يَمُوتُ.

اللَّهُمَّ إِنَّا نَعُوذُ بِكَ مِنَ الْبَرَصِ وَالْجُنُونِ وَالْجُدَامِ وَمِنْ

سَيِّئِ الْأَسْقَامِ.

اللَّهُمَّ أَصْرِفْ عَنَّا وَعَنْ سُلْطَانِنَا وَبِلَادِنَا وَجَمِيعِ  
الْمُسْلِمِينَ فِي كُلِّ مَكَانٍ، الْبَلَاءَ وَالْوَبَاءَ وَالْطَّعْنَةَ  
وَالظَّاعُونَ وَسَائِرَ الْأَمْرَاضِ خُصُوصًا 19  
Wabak Covid – 19

وَقِنَا شَرَّ الرَّدَى بِلُطْفِكَ يَا لَطِيفُ يَا حَيْرُ إِنَّكَ عَلَىٰ  
كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ «3 كالي».

وَصَلَّى اللَّهُ عَلَىٰ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ أَهْلِهِ وَصَحْبِيهِ  
وَسَلَّمَ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.

# سَمْبَاطِعٌ سَنَةٌ

## SEMBAHYANG SUNAT DHUHA

Sembahyang Sunat Dhuha afdhal dikerjakan setelah satu seperempat siang iaitu ketika matahari meninggi dan hari menjadi panas. Waktu berakhir bagi melakukan Sembahyang Sunat Dhuha ialah dengan tergelincirnya matahari (sila rujuk jadual waktu sembahyang yang bersumberkan daripada Pusat Dakwah Islamiah). Jumlah raka'at tidak terbatas dari 2 raka'at sehingga 12 raka'at. Tiap-tiap 2 raka'at satu salam.

Lafaz niat :

أَسْكِنِيْ سُنَّةَ الصَّحَّى رَكَعَتِيْنَ لِلَّهِ تَعَالَى

Ertinya :

*"Sahaja aku menunaikan sembahyang sunat Dhuha 2 raka'at kerana Allah Ta'ala."*

Doanya :

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى أَشْرَفِ  
الْأَنْبِيَاءِ وَالْمُرْسَلِينَ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ إِلَيْهِ وَصَحْبِيهِ  
أَجْمَعِينَ.

اللَّهُمَّ إِنَّ الصَّحَّى هُوَ صَحَّاءُكَ، وَاللَّهَاءُ بِهِ كَائِنٌ وَالْجَمَالُ  
جَمَالُكَ، وَالقُوَّةُ قُوَّتُكَ، وَالْقُدْرَةُ قُدْرَتُكَ، وَالْعِصْمَةُ عِصْمَتُكَ  
اللَّهُمَّ إِنْ كَانَ رَزْقِي فِي السَّمَاءِ فَأَنْزِلْهُ، وَإِنْ كَانَ  
فِي الْأَرْضِ فَأَخْرِجْهُ، وَإِنْ كَانَ مُغْسِراً فَيَسِّرْهُ،

وَإِنْ كَانَ حَرَامًا فَطَهِزْهُ، وَإِنْ كَانَ بَعِيدًا فَقَرِّبْهُ  
بِحَقِّ صَحَّاتِكَ وَهَمَاءِكَ، وَجَمَالِكَ وَقُوتِكَ وَقُدْرَتِكَ، إِنِّي  
مَا أَيْتَ عِبَادَكَ الصَّالِحِينَ. وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى سَيِّدِنَا  
مُحَمَّدٍ وَعَلَى آئِلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.

Ertinya :

Dengan nama Allah Tuhan yang Maha Pemurah lagi Maha Penyayang. Segalapuji bagi Allah Tuhan Pentadbir seluruh alam, Rahmat dan sejahtera semoga dilimpahkan ke atas junjungan besar Nabi Muhammad yang semulia-mulia pesuruhNya, serta ke atas keluarga dan sekalian sahabat baginda.”

Ya Allah, ya Tuhanku! Bahawasanya waktu Dhuha itu adalah waktu DhuhaMu, keagunganMu itu adalah keagunganMu, keindahan itu adalah keindahanMu, kecantikan itu adalah kecantikanMu, kekuatan itu adalah kekuatanMu, kekuasaan itu adalah kekuasaanMu, dan perlindungan itu adalah perlindunganMu. Ya Allah, ya Tuhanku! Jika rezekiku berada di atas langit, maka turunkanlah, dan jika berada di dalam perut bumi maka keluarkanlah, dan jika sukar maka mudahkanlah, jika haram maka sucikanlah, jika masih jauh maka dekatkanlah. Berkat waktu DhuhaMu, keagunganMu, keindahanMu, kekuatan dan KekuasaanMu, limpahkanlah kepada kami segala yang telah Engkau limpahkan kepada hamba-hambaMu yang salih.

Semoga Allah mencucuri rahmat ke atas penghulu kami Nabi Muhammad dan keluarga serta sahabat baginda sekalian. Segala puji bagi Allah, Tuhan Pentadbir sekalian alam.

## SEMBAHYANG SUNAT TAHAJJUD

Sembahyang Sunat Tahajjud ini biasanya dilakukan pada pertengahan malam selepas bangkit dari tidur atau seperti malam walaupun selepas tidur sekejap. Bermula waktunya selepas menunaikan sembahyang fardhu Isya' bersama 2 raka'at ba'diyahnya sehingga datang waktu subuh. Sembahyang ini tidak mempunyai bilangan raka'at yang tertentu, paling sedikit 2 raka'at dan yang paling banyak tidak terhad.

Lafaz niatnya :

أَصْلِيْ سَنَّةَ الْتَّهَجُّدِ رَكْعَيْنِ لِلَّهِ تَعَالَى

Ertinya :

"Sahaja aku menunaikan sembahyang sunat Tahajjud 2 raka'at kerana Allah Ta'ala."

Doanya :

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى أَشْرَفِ  
الْأَنْبِيَاٰ وَالْمَرْسَلِينَ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ إِلَيْهِ وَسَلَّمَ وَصَلَّيْتُ عَلَيْهِ أَجْمَعِينَ،  
اللَّهُمَّ إِنَّكَ الْحَمْدُ لَأَنْتَ قَدْرُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَنْ فِيهِنَّ،  
وَلَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ مَلِكُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَنْ فِيهِنَّ،

وَلَكَ الْحَمْدُ أَنَّتِ تُورُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَنْ فِيهِنَّ،  
وَلَكَ الْحَمْدُ أَنَّتِ حَقٌّ، وَوَعْدُكَ حَقٌّ، وَلِقَائُكَ حَقٌّ،  
وَقَوْلُكَ حَقٌّ، وَلِجَنَّةٍ حَقٌّ، وَالنَّارُ حَقٌّ، وَالنَّاسِيُونَ حَقٌّ،  
وَمُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَقٌّ، وَالسَّاعَةُ حَقٌّ.  
اللَّهُمَّ لَكَ أَسْلَمْتُ، وَبِكَ ءاْمَنْتُ، وَعَلَيْكَ تَوَكَّلْتُ  
وَإِلَيْكَ أَبْتَثُ، وَبِكَ حَاصَمْتُ، وَإِلَيْكَ حَاكَمْتُ،  
فَاغْفِرْ لِي مَا قَدَّمْتُ وَمَا أَخْرَزْتُ وَمَا أَسْرَزْتُ وَمَا  
أَغْلَنْتُ، وَمَا أَنَّتِ أَعْلَمُ بِهِ مِنِّي أَنَّتِ الْمُقْدِمُ وَأَنَّتِ  
الْمُؤْخِرُ، لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِكَ.  
وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ أَئْلَهِ وَصَحْبِهِ أَجْمَعِينَ،  
وَلَلْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.

Ertinya :

*Dengan nama Allah Tuhan yang Maha Pemurah lagi Maha Penyayang. Segala puji bagi Allah Tuhan Pentadbir seluruh alam, Rahmat dan sejahtera semoga dilimpahkan ke atas junjungan besar Nabi Muhammad yang semulia-mulia pesuruhNya, serta ke atas keluarganya dan sekalian sahabat-sahabatnya.*

*Ya Allah, ya Tuhanku! BagiMu kepujian, Engkau cahaya di langit dan di bumi, bagi Engkau kepujian, Engkau yang mendirikan langit dan bumi, bagi Engkau kepujian, Engkau Tuhan di langit dan di bumi dan segala yang terkandung padanya, Engkau yang Maha Benar, dan janji Engkau adalah benar; dan percakapan Engkau adalah benar, dan bertemu dengan Engkau adalah benar, dan syurga adalah benar, dan neraka adalah benar, dan hari kiamat adalah benar, Ya Allah! Ya Tuhanku! KepadaMu aku telah berserah, dan denganMu aku beriman, dan kepadaMu aku bertawakal, dan kepadaMu aku bertaubat, dan kepadaMu aku mengadu, dan ke arah Engkau aku menghakimi, ampunilah dosa-dosa yang telah aku dahulukan dan kemudiankan dan rahiaskan dan lahirkan, Engkau Tuhanku, tiada Tuhan melainkan Engkau.”*

*“Semoga Allah mencucuri rahmat ke atas penghulu kami Nabi Muhammad dan keluarganya serta sahabat-sahabat baginda sekalian. Segala puji bagi Allah, Tuhan Pentadbir sekalian alam.”*

## SEMBAHYANG SUNAT HAJAT

Apabila timbul masalah dan kesukaran dalam sesuatu perkara maka mintalah pertolongan dari Allah dengan mendirikan sembahyang sunat Hajat. Waktu mengerjakan sembahyang sunat Hajat ini tidak terbatas sama ada pagi, petang, siang dan malam.

Lafaz niatnya :

أَصَلِّ سَنَةَ الْحَاجَةِ رَكْعَتَيْنِ لِلَّهِ تَعَالَى

Ertinya :

*"Sahaja aku menunaikan sembahyang sunat Hajat 2 raka'at kerana Allah Ta'ala."*

Doanya :

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْحَمْدُ لِلَّهِ الرَّبِّ الْعَزِيزِ  
الْعَظِيمِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ .  
اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ مُوْجَبَاتِ رَحْمَتِكَ وَعَرَائِمَ  
مَغْفِرَاتِكَ، وَالْعَصْمَةَ مِنْ كُلِّ ذَنْبٍ، وَالْغَنِيمَةَ مِنْ  
كُلِّ بَرٍ، وَالسَّلَامَةَ مِنْ كُلِّ إِثْمٍ، وَالْفُورَزِ بِالْجَنَاحَةِ  
وَالْبَحَارَةِ مِنَ النَّارِ .

اللَّهُمَّ لَا تَدْعُ لَنَا ذَبَابًا إِلَّا غَفَرْتَهُ، وَلَا هَمًَّا  
إِلَّا فَرَجْتَهُ، وَلَا كَبَّارًا إِلَّا نَفَسْتَهُ، وَلَا مَرِيضًا إِلَّا شَفَيْتَهُ،  
وَلَا مُبْشِّلًا إِلَّا عَافَيْتَهُ، وَلَا مَيْتًا إِلَّا رَحْمَتَهُ، وَلَا دِينًا  
إِلَّا فَضَيَّتَهُ، وَلَا ضَالًّا إِلَّا هَدَيْتَهُ، وَلَا عَدُوًّا إِلَّا خَذَلْتَهُ،  
وَلَا تَائِبًا إِلَّا قَلَّتَهُ، وَلَا جَاهِلًا إِلَّا عَلِمْتَهُ، وَلَا عَيْنًا  
إِلَّا سَرَّتَهُ، وَلَا عَسِيرًا إِلَّا يَسَّرْتَهُ، وَلَا حَاجَةً مِنْ حَوَابِعِ  
الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ هِيَ لَكَ رِضاً وَلَنَا فِيهَا صَلَاحٌ إِلَّا أَعْنَتْنَا  
عَلَى قَضَائِهَا وَفَسَرَّهَا إِرْحَمْتَكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.

اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ وَتَوَجَّهُ إِلَيْنَا بِسْمِكَ مُحَمَّدِ النَّبِيِّ  
الرَّحْمَةِ، صَلَوَاتُ اللَّهِ وَسَلَامُهُ عَلَيْكَ إِنَّا نَتَوَجَّهُ  
إِلَيْكَ إِلَى رَبِّنَا فِي قَضَاءِ حَاجَاتِنَا..... يَا فَاضِيَّ  
الْحَاجَاتِ أَكْرَمْنَا بِأَنْواعِ الْخَيْرَاتِ، يَا أَكْرَمَ  
الْأَكْرَمِينَ، وَيَا أَجُودَ الْأَجْوَدِينَ، وَيَا أَسْرَعَ الْمَحَاسِبِينَ،

يَاذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ، تَكَرَّمَ عَلَيْنَا يَا قَرِيبُ يَا مُحِبِّ  
يَا فَتَّاحُ يَا عَلِيمُ، وَصَلَّى بِحَسْمَالِكَ وَكَمَالِكَ وَأَخْسَانِكَ  
عَلَى أَسْعَدِ مَخْلُوقَاتِكَ سَيِّدِنَا مُحَمَّدِ وَعَلَيْهِ وَصَحْبِهِ  
أَجْمَعِينَ. وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.

Ertinya :

Dengan nama Allah yang Maha Pengasih lagi Maha Penyayang. Tiada Tuhan melainkan Allah Yang Maha Pengampun lagi Maha Pemurah; Maha Suci Allah, Tuhan Pemelihara 'Arasy yang agung. Segala puji bagi Allah Tuhan semesta alam. Ya Allah, ya Tuhan kami! Kami mohon kepadaMu sesuatu yang mendatangkan rahmat dan keampunanMu, terpelihara dari segala dosa, keuntungan dari segala kebijakan, keselamatan dari segala kesilapan, kejayaan mendapat syurga dan kebebasan dari neraka. Ya Allah, ya Tuhan kami! Janganlah Engkau membiarkan dosa kami melainkan Engkau ampunkan, tiada kesusahan melainkan Engkau lenyapkan, tiada dukacita melainkan Engkau hilangkan, tiada orang sakit melainkan Engkau sembahukan, tiada penyakit batin melainkan Engkau 'afiatkan, tiada orang mati melainkan Engkau rahmati, tiada hutang melainkan Engkau lunaskan, tiada orang yang sesat melainkan Engkau tunjukkan, tiada musuh melainkan Engkau hinakan, tiada orang yang bertaubat melainkan Engkau kabulkan, tiada orang yang jahil melainkan Engkau ajarkan, tiada 'aib melainkan Engkau tutupkan, tiada kesulitan melainkan Engkau mudahkan, tiada suatu hajat, sama ada urusan di dunia mahu pun di akhirat yang Engkau redhai dan baik bagi kami melainkan Engkau membantu kami dalam menunaikan dan

*memudahkannya; dengan balas kasihMu ya Tuhan yang Maha Pemurah. Ya Allah, ya Tuhan kami! Kami mohon kepadaMu melalui NabiMu, Nabi Muhammad Shallallahu ‘alaihi wasallam, Nabi pembawa rahmat; bahwasanya kami menghadap kepada Tuhan agar dipenuhi hajat kami..... ya Tuhan yang Mengabulkan segala hajat! Muliakanlah kami dengan berbagai kebaikan, ya Tuhan yang amat Mulia dan amat Pemurah, yang Maha Mencepatkan perhitungan amal yang Maha Agung dan Maha Mulia! Muliakanlah kami ya Tuhan yang Maha Dekat, Maha Mengabulkan, Maha Pembuka rahmat dan Maha Mengetahui, dengan keindahan, kesempurnaan, dan keihsananMu, limpahkanlah rahmat ke atas Nabi Muhammad Shallallahu ‘alaihi wasallam, keluarganya dan para sahabat baginda. Segala puji bagi Allah, Tuhan Pentadbir semesta alam.”*

## SEMBAHYANG SUNAT TARAWIH

Waktunya ialah selepas mengerjakan sembahyang fardhu Isya' hingga terbit fajar sidiq, ia boleh dilakukan seorang diri, tetapi yang lebih afdhal dilakukan secara berjemaah.

Bilangan raka'atnya :

Menurut mushaf Imam Asy-Syafi'i *Rahimahullah* dan lain-lain ulama fiqh bahawa jumlah raka'at sembahyang sunat Tarawih ialah sebanyak 20 raka'at dengan sepuluh salam iaitu 1 salam bagi tiap-tiap 2 raka'at.

### Cara-Cara Mengerjakannya

Setelah selesai mengerjakan sembahyang fardhu Isya', imam atau bilal akan menyerukan :

JEMAAH	BILAL
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ يُخْلِي وَبِنِيَّتِ وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ	صَلَوةُ التَّرَاوِيْحِ جَامِعَةٌ رَحْمَةُ اللَّهِ
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيْهِ	اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيْهِ	اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَيْهِ	اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا وَاتِّنَا وَحَبِّبِنَا وَسَفِيعِنَا وَذَخِرِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ

Selepas itu barulah berdiri untuk mengerjakan sembahyang sunat Tarawih dan berniat.

**Lafaz Niat Menjadi Imam :**

**أَصَلِّ سُنَّةَ الْتَّرَاوِيْحِ رَكْعَيْنِ إِمَامًا لِّلَّهِ تَعَالَى**

Ertinya :

"Sahaja aku menunaikan sembahyang sunat Tarawih 2 raka'at menjadi imam kerana Allah Ta'ala."

**Lafaz Niat Menjadi Makmum :**

**أَصَلِّ سُنَّةَ الْتَّرَاوِيْحِ رَكْعَيْنِ مَأْمُومًا لِّلَّهِ تَعَالَى**

Ertinya :

"Sahaja aku menunaikan sembahyang sunat Tarawih 2 raka'at menjadi makmum kerana Allah Ta'ala."

**Surah-Surah Selepas al-Fatiyah :**

Seperti sembahyang-sebahyang yang lainnya, selepas sahaja Takbiratul Ihram, membaca doa Iftitah dan kemudian membaca Surah al-Fatiyah, disunat selepas itu untuk membaca ayat atau surah-surah tertentu sepertimana yang dianjurkan iaitu : .

Raka'at	Malam 1 Ramadhan hingga ke -15 Ramadhan	Malam ke - 16 Ramadhan hingga ke -30 Ramadhan
1	سورة التكاثر	سورة القدر
2	سورة الإخلاص	سورة التكاثر
3	سورة العصر	سورة القدر
4	سورة الإخلاص	سورة العصر
5	سورة الهمزة	سورة القدر

6	سورة الإخلاص	سورة الهمزة
7	سورة الفيل	سورة القدر
8	سورة الإخلاص	سورة الفيل
9	سورة قريش	سورة القدر
10	سورة الإخلاص	سورة قريش
11	سورة الماعون	سورة القدر
12	سورة الإخلاص	سورة الماعون
13	سورة الكوثر	سورة القدر
14	سورة الإخلاص	سورة الكوثر
15	سورة الكافرون	سورة القدر
16	سورة الكافرون	سورة الكافرون
17	سورة النصر	سورة القدر
18	سورة الإخلاص	سورة النصر
19	سورة المسد	سورة القدر
20	سورة الإخلاص	سورة المسد

Doa setiap selepas 4 raka'at :

اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ رِضَاكَ وَلَجْنَةَ وَغُورْدِيكَ مِنْ سَخْطِكَ وَالثَّارِ،  
 اللَّهُمَّ إِنَّكَ عَفُوكَ رَحِيمٌ تُحِبُّ الْعَفْوَ فَاغْفِرْ عَنَّا وَعَنِ الْبَرِّ  
 وَعَنِ جَمِيعِ الْمُسْلِمِينَ بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.

Selesai memberi salam pada raka'at ke-20, imam akan mengepalai jemaah bertasbih iaitu :

Imam dan bilal dan jemaah sama-sama bertasbih

سُبْحَانَ الَّكِيلِ الْمَغْبُودِ، سُبْحَانَ الَّكِيلِ الْمَوْجُودِ، سُبْحَانَ  
الَّكِيلِ الَّتِي لَا يَنْسَأُ وَلَا يَمْوَثُ وَلَا يَقُولُ أَبْدَا، سُبُّوحٌ  
قُدُّوسٌ رَبُّنَا وَرَبُّ الْمَلَائِكَةِ وَالرُّوحُ سُبْحَانَ اللَّهِ  
وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ، وَلَا حَوْلَ  
وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ

Jemaah	Bilal
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسِلِّمْ عَلَيْهِ	اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسِلِّمْ عَلَيْهِ	اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ
اللَّهُمَّ صَلِّ وَسِلِّمْ عَلَيْهِ	اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا وَبَيْنَا وَحْيَنَا وَشَفِيعَنَا وَذَخِرَنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ

Imam seterusnya membaca doa :

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ  
وَعَلَى آتِيهِ وَصَحْبِهِ وَسَلِّمْ

اللَّهُمَّ يَا مُحِبَّ دُعَاءِ السَّائِلِينَ وَيَا قَابِلَ التَّائِبِينَ، وَبَارَاجِمَ  
الضُّعَفَاءِ وَالْفُقَرَاءِ وَالْيَسَاتِي وَالْمَسَاكِينِ أَجْعَلْنَا مِنَ  
الْمُقْبُولِينَ إِنَّكَ أَجْمَعِينَ، اللَّهُمَّ أَرْحَمْنَا فَإِنَّكَ بِنَا رَاجِمُ  
وَلَا تُعَذِّبْنَا فَإِنَّكَ عَلَيْنَا قَادِرٌ، اللَّهُمَّ أَطْفِبْنَا فِيمَا جَرَّتْ  
بِهِ الْمَقَادِيرُ وَثُبِّتْ عَلَيْنَا وَأَعْفُ عَنْكَ أَمِينَ أَمِينَ.  
وَصَلِّ اللَّهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آتِيهِ وَصَحْبِهِ وَسَلِّمَ،  
وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.

## SEMBAHYANG SUNAT WITIR

Sembahyang sunat Witir ialah sembahyang sunat yang bilangan raka'atnya ganjil, dikerjakan sekurang-kurang 1 raka'at dan sebanyak-banyak sebelas raka'at , tetapi yang lazim dilakukan dan lebih afthal ialah sebanyak 3 raka'at dengan 2 salam, Sunat dilakukan secara berjemaah dalam bulan Ramadhan selepas sembahyang sunat Tarawih, sembahyang ini juga digalakkan supaya diamalkan setiap malam selain daripada bulan Ramadhan.

### Cara-Cara Mengerjakannya

Setelah selesai mengerjakan sembahyang sunat Tarawih, bilal akan menyerukan :

Jemaah	Bilal
<p>مُقَدَّمَةُ الْوِتْرِ رَحْمَةُ اللَّهِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ يُخْبِي وَيُبَيِّنُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ</p>	

Selepas itu barulah berdiri untuk mengerjakan sembahyang sunat Witir dan berniat :

### Niat Imam :

أَصَلِّ سُنَّةَ الْوِتْرِ رَكْعَتَيْنِ إِمَامًا لِلَّهِ تَعَالَى

Ertinya :

*"Sahaja aku menunaikan sembahyang sunat Witir 2 raka'at menjadi imam kerana Allah Ta'alā"*

### Niat Maknum :

أَصْلِ سُنَّةَ الْوِتْرِ رَكْعَتَيْنِ مَا مُمْكِنٌ لِلَّهِ تَعَالَى

Ertinya :

"Sahaja aku menunaikan sembahyang sunat Witir 2 raka'at menjadi maknum kerana Allah Ta'ala"

### Surah-Surah Selepas Al-Fatiyah :

Seperti sembahyang-sebahyang yang lainnya, selepas membaca surah al-Fatiyah sunat membaca ayat atau surah-surah seperti berikut :

Pada raka'at yang pertama	Pada raka'at yang kedua
سَبِّحْ أَسْمَرَبِكَ الْأَعْلَى	قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ

Sesudah memberi salam :

Pada malam pertama hingga malam ke-15 Ramadhan, setelah memberi salam, bilal akan menyerukan :

Jemaah	Bilal
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ يُخْلِقُ وَيُمْسِكُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ	أُورُوا وَبَجِدُوا وَعَظِمُوا شَهْرًا الْأَصْيَامِ رَحْمَةً كُمُّ اللَّهُ

Pada malam ke-16 Ramadhan hingga akhir Ramadhan, selepas perkataan **وَاقْتُوا وَعَظِمُوا** ditambah

Jemaah	Bilal
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ يُخْبِنِي وَبِيَمِيتٍ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ <b>قَدِيرٌ</b>	أَوْتُرُوا وَجِئْدُوا وَعَظِيمُوا وَاقْتُلُوا شَهْرَ الصِّيَامِ <b>رَحْمَكُمُ اللَّهُ</b>

Selepas itu barulah berdiri untuk mengerjakan sembahyang sunat Witir dan berniat :

**Niat Imam :**

**أَصْلَلَ سُنَّةَ الْوِتْرِ رَكْنَعَةً إِمَامًا لِلَّهِ تَعَالَى**

Ertinya :

*“Sahaja aku menunaikan sembahyang sunat Witir 1 raka'at menjadi imam kerana Allah Ta'ala.”*

**Niat Makmum :**

**أَصْلَلَ سُنَّةَ الْوِتْرِ رَكْنَعَةً مَأْمُومًا لِلَّهِ تَعَالَى**

Ertinya :

*“Sahaja aku menunaikan sembahyang sunat Witir 1 raka'at menjadi makmum kerana Allah Ta'ala.”*

## **Surah-Surah Selepas Al-Fatihah**

Seperti sembahyang lainnya, dan selepas al-Fatihah sunat membaca ayat atau surah-surah seperti berikut :

فَلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ	سورة الإخلاص
قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ	سورة الفلق
قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ	سورة الناس

Pada malam ke-16 Ramadhan hingga akhir Ramadhan ditambah doa Qunut pada raka'at akhir sembahyang Witir ini.

**Doa Qunut jika dilakukan secara bersendirian :**

اللَّهُمَّ أَهْدِنِي فِيمَنْ هَدَيْتَ، وَعَافِنِي فِيمَنْ عَافَيْتَ،  
وَتُولِّنِي فِيمَنْ تُولِّيْتَ، وَبَارِكْ لِي فِيمَا أَغْطَيْتَ، وَفِينِي  
شَرَّمَا قَضَيْتَ، فَإِنَّكَ تَعْصِي وَلَا يُعْصَى عَلَيْنَا، وَإِنَّهُ لَا يَكُذِّلُ  
مَنْ وَالَّيْتَ، وَلَا يَعْزِزُ مَنْ عَادَيْتَ، تَبَارَكَتْ رَبُّنَا وَعَالَمُتَّ  
فَلَكَ الْحَمْدُ عَلَى مَا قَضَيْتَ، أَسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ إِلَيْكَ،  
وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَالثَّنَيْنِ الْأَطْيَبَيْنِ وَعَلَى الْأَئِمَّةِ  
وَصَحْبِيهِ وَسَلَّمَ.

Jika sembahyang ini dilakukan secara berjemaah imam akan membaca doa Qunut seperti berikut :

اللَّهُمَّ أَهْدِنَا فِيمَنْ هَدَيْتَ، وَعَافِنَا فِيمَنْ عَافَيْتَ،  
وَتُولِّنَا فِيمَنْ تُولِّيْتَ، وَبَارِكْ لَنَا فِيمَا أَغْطَيْتَ، وَقِنَا شَرَّ مَا  
فَضَيْتَ، فَإِنَّكَ تَعْصِي وَلَا يُعْصَى عَلَيْنَا، وَإِنَّهُ لَا يَذَلُّ مَنْ  
وَالَّتِيْتَ، وَلَا يَعْزِزُ مَنْ عَادَيْتَ، تَبَارَكْتَ رَبَّنَا وَعَالَمَيْتَ، فَلَكَ  
الْحَمْدُ عَلَى مَا فَضَيْتَ، وَسَتَغْفِرُكَ وَتُشُوبُ إِلَيْكَ، وَصَلَّى اللَّهُ  
عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدِنَا الَّتِيْ أَلَّمَنِي وَعَلَى آمِلَّهِ وَصَحَّبِهِ وَسَلَّمَ

Selepas memberi salam.

Selepas memberi salam pada sembahyang sunat Witir 1 raka'at ini imam akan mengepalai Wirid iaitu :

يَا طِيفُ يَا كَافِي حَفِظُ يَا شَاكِفِي (2 kali)  
اللَّهُ يَا طِيفُ يَا وَافِي يَا كَرِيمُ أَنَّ اللَّهُ  
يَا هُوَ - لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ،  
مَوْحُودٌ - لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ،  
مَعْبُودٌ - لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ،  
مَقْصُودٌ - لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ،  
أَعْظَمٌ - لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، دَائِمٌ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ.

Doanya :

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ  
وَعَلَى آءِالِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلِّمْ

اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ إِيمَانًا دَائِمًا وَنَسْأَلُكَ قُلْبًا خَاسِعًا وَنَسْأَلُكَ  
يَقِينًا صَادِقًا، وَنَسْأَلُكَ دِينًا قِيمًا وَنَسْأَلُكَ الْعَفْوَ وَالْعَافِيَةَ،  
وَنَسْأَلُكَ تَمَامَ الْعَافِيَةِ، وَنَسْأَلُكَ الشُّكْرَ عَلَى الْعَافِيَةِ،  
وَنَسْأَلُكَ الْغُنْيَةَ عَنِ النَّاسِ، اللَّهُمَّ رَبَّنَا تَقْبَلْ مِثَاجَلَانَا  
وَصِيَامَنَا وَقِيَامَنَا وَخَشْعَنَا وَتَضَرُّعَنَا وَعَبْدَنَا وَمِنْ  
شَصِيرَنَا، يَا اللَّهُ يَا اللَّهُ يَا زَحْمَ الرَّاحِمِينَ.

وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى خَيْرِ خَلْقِهِ مُحَمَّدٍ وَعَلَى آءِالِهِ وَصَحْبِهِ  
أَجْمَعِينَ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.

## سيد الاستفار

اللَّهُمَّ أَنْتَ رَبِّي لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ، خَلَقْتَنِي وَأَنَا عَبْدُكَ  
وَأَنَا عَلَىٰ عَهْدِكَ وَوَعْدِكَ مَا اسْتَطَعْتُ، أَعُوذُ بِكَ مِنْ  
شَرِّ مَا صَنَعْتُ، أَبُوكَ لَكَ بِنْعَمَتِكَ عَلَىٰ وَأَبُوكَ بِذَنِّي  
فَاغْفِرْ لِي فَإِنَّمَا لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبُ إِلَّا أَنْتَ

Ertinya :

"Ya Allah, ya Tuhanmu! Engkau adalah Tuhanmu, tiada Tuhan melainkan Engkau, Engkau telah menciptakanku dan aku adalah hambaMu dan aku adalah dalam perjanjian dan ancamanMu. Aku tidak berupaya dan aku berlindung denganMu dan kejahatan yang telah aku mengiktiraf akan dosa-dosaku, maka ampunilah dosaku kerana sesungguhnya tiada yang mengampuni dosa-dosa melainkan Engkau."

## دعاے دان ذیکر قنجا کأن کسجهه رآن میندا دان إموسي

دعاے دان ذیکر کتیک معهدای تکن

يا حي يا قبوم پرميتك أستغيف

"واهي توهن يع مها هيدوف، واهي توهن يع مها برديري سنديري،

دغۇن رحمت مو اكى موهون قىتلۇغۇن "



دعاە موهون كىنالىن جىوا دان رضا منزىھا تقدیر اللہ

اللّٰهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ نَسْأَلَكَ مُطْمِئْنَةً، تُؤْمِنُ بِلِقَائِكَ، وَتَرْضَى بِقَصَائِكَ، وَتَسْتَغْفِرُ بِعَطَائِكَ.

"يا الله سىشكۈھن اكى موهون كىشىڭىز جىوا يع تىنە، بىإيمان دغۇن هارى قىتۇوان دغۇن اغڭو،

دان رضا دغۇن كىنالىن اغڭو دان چوکوف دغۇن كىنيا اغڭو"



## دعاء مغهيلغ肯 سوسهن دان كسدىين

اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْهَمَّ وَالْحَزَنَ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ الْعَجْزِ وَالْكُسْلِ،  
وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ الْجُنُبِ وَالْبَخْلِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ عَلَبَةِ الدَّيْنِ وَقَهْرِ الرِّجَالِ

" يا الله سسغىكىن اوكى برليندوغۇن كەد مۇ درىد دوكىتىا دان كلوه كىسە، درىد لمە دان مالىس،  
اوكى برليندوغۇن كەد اغڭو درىد تىككوتىن دان بىخىل (كىكۆت) دان اوكى جوڭ برليندوغۇن كەد اغڭو  
درىد بىن هوئىغۇن دان درىد تىكىن / كۆظىپىن / قىيىدىاسن سىسىئۇرۇغ "

\* عملکن دان حياتى دعااء اين سلالو سلقىش صلاة فرض باكى مۇھون ۋېلىندۇغۇن دان مغهيلغ肯  
درىد كادان يې تىدق دايىشىنى سېرىت دو كچىتىا، كلوه كىسە، لمە، مالىس، كىتاكوتىن،  
باخىل (كىكۆت)، بىن هوئىغۇن اف جوا سبارۇغ تىكىن.



## دعااء باكى جىويا تىدق تىترام

بِسْمِ اللَّهِ، أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّائِمَاتِ مِنْ عَصَبِيَّهِ وَعَقَابِهِ وَشَرِّ عِبَادِهِ وَمِنْ هَمَزَاتِ  
الشَّيَاطِينِ وَأَنْ يَحْصُرُونِ

" دەعن نام الله، اوكى برليندوغۇ دىرىي دەعن كەلەپە الله يې سەفرنا درىد كوركائىن دان  
سيقسائىش دان كجاھتن فارا ھېمىن دان درىد بىسىيىكىن- بىسىيىكىن شىطان دان سقاي  
شىطان- شىطان ايت تىدق مۇھەمپىرى اوكى (دالى سكل اوروسن).

\* باچ دان عملکن دعااء اين اقېيلا جىويا كلىيسە اتو باچ جىك اد تراس كەشكۈوان  
دان بىسىيىكىن شىطان.



دعاء باکي مغهيلعکن راس ماره

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

" اکو برليندوغ دغۇن الله درىد (كەتكوان) شىيطان يېڭىم دىرىجىم "

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي ذَنْبِي، وَأَذْهَبْ عَيْظَ قَبِي، وَأَجْزِنِي مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

" يا الله امقونيله باکي کو دوسا کو دان ھيلعکلە كفانسنس هاتى کو  
دان جاوهيلە اکو درى شىيطان يېڭىم دىرىجىم.

\* باچ دان حياتى دعاء قلىندوغ اين كىتىك هاتى اکن ماره اتو سدغ ماره سىرىت ماره يېڭىم  
مروافىق- مروافىق.

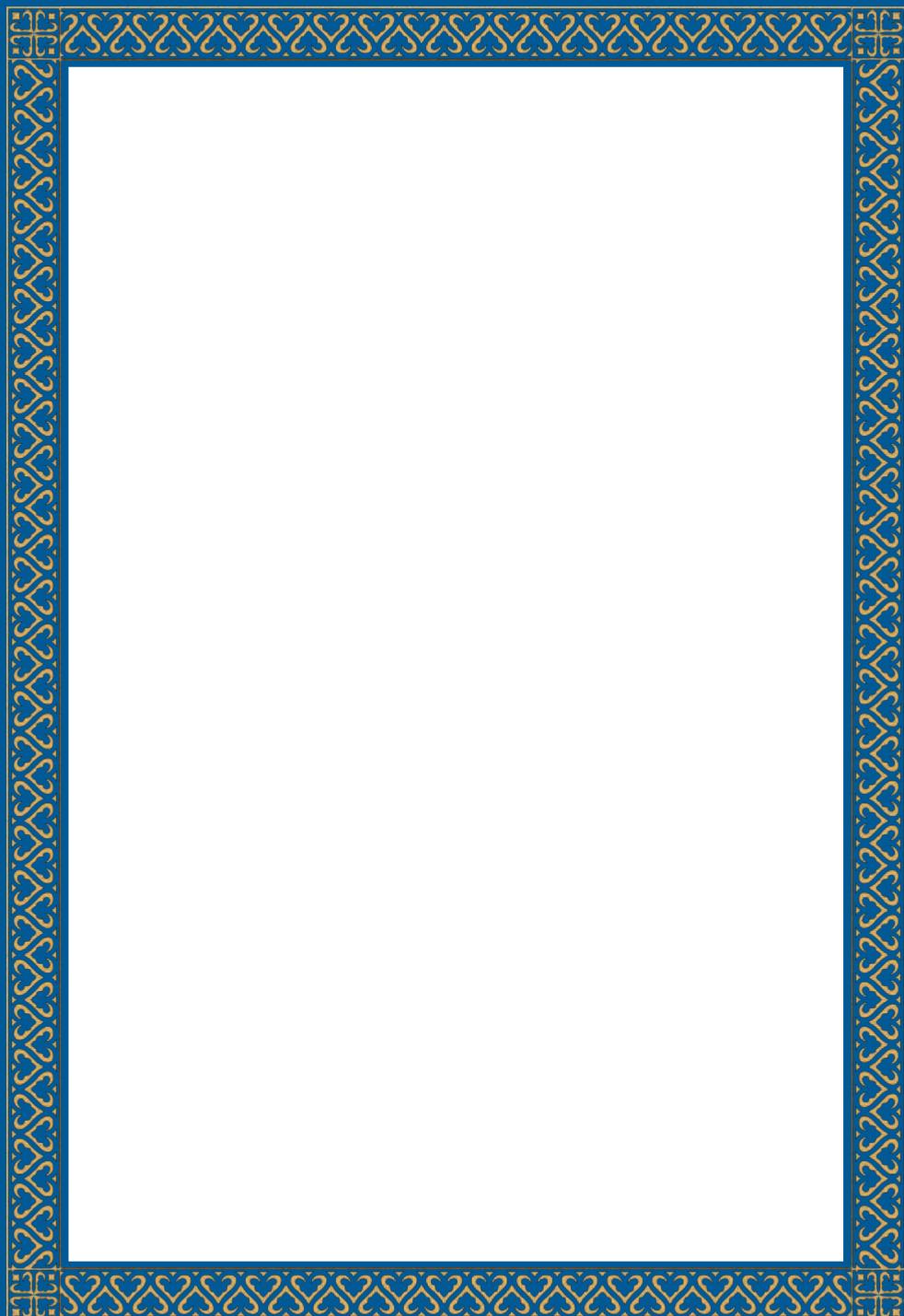


دعاء دان ذىكير سوسە تىدور

اللَّهُمَّ غَارِتِ النُّجُومُ، وَهَدَأْتِ الْغَيْوُنُ، وَأَثَتْ حَيٌّ قَيْوُمٌ لَا تَأْخُذْكَ سَيْنَةٌ وَلَا نَوْمٌ، يَا حَيُّ يَا  
قَيْوُمُ، أَهْدِيُ آئِلِي، وَأَنْعِمْ عَيْنِي.

" يا الله بىنتىغ- بىنتىغ تالە تىكلەم، دان سموا مات تالە لالىف دالم تىدورن سدغ اغىكىو ماها  
ھيدىوف لاکى ما تروس- منروس مغۇرسىس مخلوق. تىدق فۇرنه مغانتوق دان تىدق قول  
فرۇرنه تىدور. واھى توھن يېڭىم ماھىدۇف دان ماھى مغۇرسىس مخلوق، تىشكىلە مالم ھارىي کو  
دان تىدوركىلە مات کو.





سورة

# آلہ

تَلِيلٌ لِلْكَانِ لِرَعَايَةٍ  
بِالسَّمَاءِ وَهَمِيلٌ وَفُرْيَةٌ لِنَعَامِ دِرَابِعٍ